ΑΘΗΝΑΙ
15 'Απριλίου 1955
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β'.
Έτος 19ον - 'Αριθ. 179

# ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΔΡΑΣΙΣ

ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΣ ΕΦΗΜΕΡΙΣ - ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΥ ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΥ ΛΑΟΥ

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΙΩΑΝΝΗΣ Σ. ΚΑΣΙΜΑΤΗΣ
'Ακαδημίας 71β — Τηλέφ. 25-166
ΑΘΗΝΑΙ
ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ
Ν. ΖΑΝΤΙΩΤΗΣ
Γ' Σεπτεμβρίου 16

## ΑΙ ΚΥΘΗΡΑΪΚΑΙ ΟΡΓΑΝΩΣΕΙΣ ΕΠΙ ΤΗ ΑΦΙΞΕΙ ΤΟΥ ΑΥΣΤΡΑΛΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ κ. ΜΕΝΤΖΙΣ

Τὰ Κυθηραϊκὰ Σωματεῖα Πειραιῶς καὶ 'Αθηνῶν διερμηνεύοντα τὰ βαθύτατα αἰσθήματα τιμῆς καὶ εὐγνωμοσύνης ἁπάντων τῶν Κυθηρίων, πρὸς τὴν Συμπολιτείαν τῆς Αὐστραλίας, ἐπωφελήθησαν τῆς διαβάσεως ἐξ 'Αθηνῶν, τῆς αὐτοῦ ἐξοχότητος τοῦ Πρωθυπουργοῦ τῆς Αὐστραλίας κ. Ρόμπερτ Μέντζις, καὶ δι' εἰδικῆς ἐπιτροπῆς ἐπέδωκαν πρὸς αὐτὸν ἀναμνηστικὸν δῶρον, ἕνα ὡραῖον ἐδζωνον, ἔργον ἐξαιρετικῆς τέχνης, ὡς καὶ χαιρετιστήριον ἐπὶ τῇ ἀφίξει του γράμμα ἔχον ὡς ἑξῆς :

'Εν 'Αθήναις τῇ 2 Μαρτίου 55

Πρὸς
τὸν ἐξοχώτατον Πρωθυπουργὸν τῆς Αὐστραλίας
Κύριον Ρόμπερτ Μέντζις

'Εξοχώτατε,

Τὰ Κυθηραϊκὰ Σωματεῖα 'Αθηνῶν - Πειραιῶς διερμηνεύοντα τὰ αἰσθήματα τῶν μελῶν των, τῶν ὁποίων χιλιάδες συγγενῶν καὶ συμπατριωτῶν ἔχουν εὕρει φιλόξενον στέγην ἐν Αὐστραλίᾳ καὶ τῶν ὁποίων ἐπίσης συμπατριῶται ὑπῆρξαν οἱ πρῶτοι Ἕλληνες μετανάσται ἐν Αὐστραλίᾳ, θεωροῦν ὑποχρέωσίν των ἐπὶ τῇ ἀφίξει ἐνταῦθα τῆς 'Υμετέρας 'Εξοχότητος ν' ἀπευθύνουν πρὸς Αὐτὴν τὸ «εὖ παρέστητε», νὰ ἐκφράσουν τὴν εὐγνωμοσύνην των διὰ τὴν ἐν τῇ 'Υμετέρᾳ Χώρᾳ θερμὴν φιλοξενίαν τῶν συμπατριωτῶν των Κυθηρίων καὶ νὰ εὐχηθοῦν «κατευόδιον».

'Επὶ τούτοις παρακαλοῦν τὰ εἰρημένα Σωματεῖα τὴν 'Υμετέραν 'Εξοχότητα νὰ δεχθῇ ἐν ἐλάχιστον δεῖγμα τῆς μεγίστης πρὸς Αὐτὴν ἀφοσιώσεως καὶ εὐγνωμοσύνης.

Διατελοῦμεν μετὰ πάσης τιμῆς
'Ο Πρόεδρος
τῆς Κυθηραϊκῆς 'Αδελφότητος Πειραιῶς - 'Αθηνῶν
Θ. ΚΑΤΡΑΚΗΣ

'Ο Πρόεδρος
τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου 'Αθηνῶν
ΙΩ. ΦΩΤΙΟΣ

Τὴν ἐπιδοῦσαν τὸ ἀνωτέρω γράμμα ἐπιτροπὴν ἀπετέλεσαν οἱ ἑξῆς ἔγκριτοι συμπατριῶται: 'Ιωάν. Φώτιος, πρόεδρος τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου 'Αθηνῶν, 'Εμμ. Μεγαλοοικονόμος, Κωνσταντῖνος Μ. Κορωναῖος καὶ 'Ανάργυρος Στρατηγός, δικηγόρος.

'Η ἐπίδοσις ἐγένετο εἰς τὸ μέγαρον τῆς ὁδοῦ 'Ηρώδου τοῦ 'Αττικοῦ, ὅπου ὁ ἐπιφανὴς Κυβερνήτης ἐφιλοξενήθη ὑπὸ τῆς 'Ελληνικῆς Κυβερνήσεως.

"Ως γνωστὸν ἡ Αὐστραλία εἶναι ἡ μόνη χώρα εἰς τὴν ὁποίαν εὑρίσκουν ἀπεριόριστον πεδίον ἐπαγγελματικῆς ἀναπτύξεως, χιλιάδες συμπατριωτῶν μας, ἀπολαμβάνοντες τῶν πλουσίων ἀγαθῶν τῆς ὡραίας καὶ φιλοξένου ταύτης χώρας ὡς καὶ πᾶσαν ὑποστήριξιν καὶ προστασίαν ἐκ μέρους τῶν Αὐστραλιανῶν ἀρχῶν. Συνεπῶς ἡ ἐνέργεια τῶν Σωματείων μας ἦτο ἐπιβεβλημένη καὶ ἀνήκει θερμὸς ἔπαινος πρὸς τοὺς εἰσηγητὰς αὐτῆς, ἀξιοτίμους συμπατριώτας κ. κ. 'Ανάργυρον Στρατηγὸν καὶ Κωνσταντῖνον Κορωναῖον.

## ΤΟ ΚΤΙΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΣΤΙΚΗΣ ΠΟΤΑΜΟΥ

Μετὰ τὴν σιωπηρὰν κατάργησιν τῆς 'Αστικῆς Σχολῆς Ποτσμοῦ, ἡ ὁποία ἐπραγματοποιήθη, παρὰ τὰς διαμαρτυρίας τῶν κατοίκων, κυρίως διὰ τὸν μικρὸν ἀριθμὸν τῶν εἰς αὐτὴν φοιτούντων μαθητῶν, τὸ κτίριον εἰς τὸ ὁποῖον αὕτη ἐστεγάζετο ἀπέμεινε κλειστὸν καὶ ὑπέστη πολλὰς καταστροφάς. Καὶ τοῦτο, διότι εὐθὺς μὲ τὴν κατάργησιν τῆς σχολῆς ἡ ὑπάρχουσα Σχολικὴ 'Εφορεία διελύθη, καὶ αὐτὴ σιωπηρῶς, καὶ οὐδεὶς ἔκτοτε ἐμερίμνησε διὰ τὴν στοιχειώδη συντήρησιν τοῦ κτιρίου. 'Εάν, λοιπόν, ἡ σημερινὴ κατάστασις ἐξακολουθήσῃ, λίαν συντόμως θὰ ἐπέλθῃ παντελὴς ἐρείπωσις τῆς Σχολῆς καὶ ἡ πόλις τοῦ Ποταμοῦ θὰ στερηθῇ μιᾶς αἰθούσης ἡ ὁποία καταλλήλως ἐπισκευαζομένη, δύναται νὰ ἐξυπηρετήσῃ πολλοὺς μορφωτικοὺς καὶ κοινωνικοὺς σκοπούς.

Ταῦτα ἔχουσα ὑπ' ὄψιν της ἡ κοινοτικὴ ἀρχὴ Ποταμοῦ, ὁ Τουριστικὸς Σύλλογος καὶ ἄλλοι προοοδευτικοὶ παράγοντες τῆς πόλεως, ἀπηύθυνον πρὸς τὸ ἁρμόδιον 'Υπουργεῖον Παιδείας, ἀναφοράν, διὰ τῆς ὁποίας παρακαλοῦν ὅπως ἡ αἴθουσα τῆς 'Αστικῆς Σχολῆς τεθῇ ὑπὸ τὴν προστασίαν τῆς κοινότητος καὶ χρησιμοποιηθῇ διὰ μορφωτικοὺς καὶ ψυχαγωγικοὺς σκοπούς, ὡς εἶναι ἡ ὀργάνωσις εἰς αὐτὴν τελετῶν, ἑορτῶν, διαλέξεων, θεατρικῶν παραστάσεων κ.λ.π.

Δὲν ἀμφιβάλλομεν ὅτι τὸ 'Υπουργεῖον Παιδείας θὰ κρίνῃ μετὰ σπουδῆς τὸ αἴτημα τοῦ Ποταμοῦ, θὰ παρακάμψῃ τὰς τυχὸν τυπικὰς δυσκολίας, καὶ θὰ διευκολύνῃ τὴν κοινότητα, ἀφ' ἑνὸς μὲν ἵνα περισωθῇ ἡ σχολικὴ αἴθουσα ἀπὸ βεβαίαν καταστροφήν, ἀφ' ἑτέρου δὲ διὰ νὰ ἀποκτήσῃ ἡ πόλις τοῦ Ποταμοῦ ἕνα πνευματικὸν ἐντευκτήριον πρώτης γραμμῆς, τοῦ ὁποίου σήμερον στερεῖται.

"Ομως ἐπειδὴ τὸ 'Υπουργεῖον εἶναι βεβαρημένον μὲ πολλὰς καὶ σπουδαιοτέρας φροντίδας, φρονοῦμεν ὅτι ἡ Κοινότης Ποταμοῦ, ἐν τῷ δικαιώματι τῆς στοργῆς μὲ τὴν ὁποίαν ἔχει κοσθῆκον νὰ μεριμνᾷ διὰ τὰ ἱδρύματα τῆς πόλεως, θὰ ἔπρεπε ἀπὸ τοῦδε νὰ προβῇ εἰς πᾶσαν ἐνέργειαν διὰ νὰ ἀποσοβήσῃ τὴν ἐπερχομένην βεβαίαν ἐρείπωσιν τῆς ἀνωτέρω αἰθούσης. 'Εὰν λόγῳ χάριν προβῇ ἡ κοινότης εἰς μίαν ἐπισκευήν, εἰς μίαν διαρρύθμισιν τοῦ ἐσωτερικοῦ, εἰς ἐπιδιόρθωσιν θυρῶν καὶ παραθύρων, εἰς ἕνα ὑδροχρωματισμὸν καὶ ἐπισκευὴν τῆς ἐποιμορρόπου στέγης, ἐὰν ὅλα αὐτὰ τὰ ἐνεργήσῃ ἡ κοινότης χωρὶς τὴν προκαταβολικὴν ἔγκρισιν τοῦ Ὑπουργείου, φοβεῖται ὅτι θὰ δεχθῇ ἐπίπληξιν; "Επαινον θὰ δεχθῇ ἀπὸ κάθε ἁρμόδιον καὶ ἀξιοκατάκριτος θὰ εἶναι ἂν τὰ παραλείψῃ. "Η μήπως ἂν ὠργανώνετο προχθὲς ἡ ἐθνικὴ ἑορτὴ εἰς τὴν αἴθουσαν τῆς ἀειμνήστου 'Αστικῆς, ἡ ὁποία καὶ εὐρύχωρος εἶναι καὶ εἰς μέρος περιβλεπτον κεῖται, δὲν θὰ ἦτο τοῦτο σύμφωνον μὲ τὸ πνεῦμα τοῦ ἁρμοδίου Ὑπουργείου; Κάθε ἄλλο. "Ας μὴ καθυστερῇ, λοιπόν, ἡ κοινότης, διότι θὰ εἶναι κρῖμα νὰ καταστραφῇ ἡ αἴθουσα ἕνεκα γραφειοκρατικῶν περιορισμῶν καὶ ἐπιβραδύνσεων. 'Η οὐσία ἔχει ἀξίαν καὶ ὄχι οἱ ξηροὶ τύποι.

## Ο ΔΙΟΡΙΣΜΟΣ ΘΗΡΟΦΥΛΑΚΩΝ

Κατόπιν ἀποφάσεως τοῦ Κυνηγετικοῦ 'Ομίλου Κυθηρίων καὶ πρὸς ἐπίβλεψιν διὰ τὴν πιστὴν τήρησιν τῶν περὶ θήρας νόμων καὶ διατάξεων, ὥστε νὰ προστατευθοῦν ἀποτελεσματικῶς τὰ ἐνδημικὰ θηράματα, προσελήφθησαν καὶ ἀνέλαβον ἀπὸ τὴν 3ην 'Απριλίου ὑπηρεσίαν τέσσερις θηροφύλακες. Οἱ τοποθετηθέντες εἶναι οἱ ἑξῆς: Νικόλαος Ε. Καλλίγερος ἢ Πλάστης καὶ 'Εμμανουὴλ Π. Λουράντος, ἀμφότεροι ἐκ τοῦ χωρίου Στραπόδι, 'Αντώνιος 'Εμμ. Ζαντιώτης καὶ Παναγιώτης Ε. Κατσούλης, ἐκ τοῦ χωρίου Λογοθετιάνικα.

'Η ἁρμοδιότης καὶ εὐθύνη ἑκάστου τῶν θηροφυλάκων ἐκτείνεται εἰς ὁλόκληρον τὴν νῆσον, ἀλλὰ κυρίως ἐξ αὐτῶν οἱ κ. κ. Νικόλαος Καλλίγερος καὶ 'Εμμανουὴλ Λουράντος θὰ ἐπιτηροῦν τὴν περιοχὴν τοῦ τέως Δήμου Κυθηρίων, ἐνῶ οἱ κ. κ. 'Αντώνιος Ζαντιώτης καὶ Παναγιώτης Κατσούλης θὰ ἐπιτηροῦν τὴν περιοχὴν τοῦ τέως Δήμου Ποταμίων. Οἱ ἀνωτέρω θηροφύλακες πρὸς ἐπιτυχίαν τῆς ἀποστολῆς των θὰ τύχουν τῆς ἀμερίστου ὑποστηρίξεως τῶν ἀστυνομικῶν ἀρχῶν καὶ θὰ ἔχουν τὴν συμπαράστασιν ὅλων τῶν φιλονόμων κυνηγῶν καὶ πολιτῶν.

Εἰδοποιοῦνται σχετικῶς οἱ συμπατριῶται κυνηγοὶ νὰ ἀποφύγουν κάθε παράβασιν, διότι αἱ ποιναὶ τὰς ὁποίας προβλέπει διὰ τοὺς παραβάτας, ὁ περὶ θήρας νόμος, εἶναι βαρύταται. Φυσικὰ ὁ ὄγκος τῶν κυνηγῶν μας εἶναι πολῖται νομοταγεῖς καὶ μετὰ χαρᾶς βλέπουν τὰς προσπαθείας τοῦ Κυνηγετικοῦ 'Ομίλου. "Ομως εἰδοποιοῦνται οἱ τυχὸν ἀδιόρθωτοι ὅτι εἶναι ἀπαράδεκτον νὰ ὑπάρχουν νομοταγεῖς καὶ ἀτίθασσοι, ἔξυπνοι καὶ κουτοί, ἡρωϊκοὶ καὶ δειλοί. Πάντες ὀφείλουν νὰ σεβασθοῦν τοὺς νόμους, πρᾶγμα ποὺ εἶναι καὶ πρὸς τὸ συμφέρον ὅλων. Εὐχόμεθα νὰ μὴ εὑρεθοῦν ἀδιόρθωτοι. 'Αλλὰ ἐὰν εὑρεθοῦν θὰ δοκιμάσουν ὀδυνηρὰν τὴν ἔκπληξιν.

## Ο κ. Ν. ΚΑΣΤΡΙΣΙΟΣ ΕΙΣ ΗΝΩΜ. ΠΟΛΙΤΕΙΑΣ

'Ανεχώρησεν εἰς 'Αμερικὴν συνοδευόμενος καὶ τὴν ἐρίτιμον κυρίαν του. Ὁ γνωστὸς μεγαλοεπιχειρηματίας ἐν Πειραιεῖ κ. Νικόλαος Γ. Καστρίσιος. Ὁ κ. Καστρίσιος θὰ παραμείνῃ εἰς 'Ηνωμένας Πολιτείας δι' ὁποθέσεις τῆς ἑταιρίας του ἐπὶ 3—4 μῆνας, θὰ περιηγηθῇ δὲ πολλὰς ἐξ αὐτῶν καὶ χάριν ἀναψυχῆς. Ὡς γνωστὸν ὁ κ. Καστρίσιος τυγχάνει ἐπίλεκτον μέλος τῆς Κεντρικῆς 'Ερανικῆς 'Επιτροπῆς 'Αθηνῶν διὰ τὰ "Εργα 'Αναδημιουργίας τῆς νήσου μας, καὶ κατὰ τὴν παραμονήν του εἰς 'Αμερικὴν, θὰ δώσῃ χρησίμους πληροφορίας περὶ τῆς πορείας ἐκτελέσεως αὐτῶν εἰς τοὺς συμπατριώτας μετὰ τῶν ὁποίων τυχὸν θὰ συναντηθῇ.

## ΜΕ ΜΕΓΑΛΟΠΡΕΠΕΙΑΝ ΚΑΙ ΕΘΝΙΚΗΝ ΑΝΑΤΑΣΙΝ ΕΩΡΤΑΣΘΗ Η 25Η ΜΑΡΤΙΟΥ ΕΙΣ ΟΛΑΣ ΤΑΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ

ΚΥΘΗΡΑ, 'Απρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Μὲ τὴν ἁρμόζουσαν μεγαλοπρέπειαν καὶ ἐθνικὴν ἀνάπασιν ἐπανηγυρίσθη καθ' ὅλην τὴν νῆσον ἡ ἐπέτειος τῆς 'Εθνικῆς παλιγγενεσίας. Γενικὸς σημαιοστολισμὸς οἰκιῶν καὶ καταστημάτων, διακόσμησις τῶν κέντρων καὶ Δημοσίων κτιρίων μὲ κλάδους δάφνης καὶ μυρτιᾶς καὶ χαρμόσυνοι κωδωνοκρουσίαι ἀπὸ ὅλους τοὺς ναοὺς ἔδωκαν ἀπὸ ἑνωρὶς τὸν ἑορταστικὸν τόνον τῆς μεγάλης ἡμέρας. Καὶ ὅπως πάντοτε τὴν σχετικὴν ἀξιέπαινον πρωτοβουλίαν εἶχον τὰ σχολεῖα, οἱ διδάσκαλοι τῶν ὁποίων ἡμιλλῶντο εὐγενῶς πρὸς ἀλλήλους, ποῖος θὰ παρουσιάσῃ εἰς τὸ σχολεῖον του, τὴν ἀρτιωτέραν ἑορτήν. Εἶναι δὲ γεγονός, ὅτι ὅλοι ἐπέτυχον εἰς τὸν ὡραῖον αὐτὸν σκοπὸν καὶ ὅλοι προητοίμασαν τοὺς μαθητάς των δι' ἐμφανίσεις ἀξίας δικαίως ἐπέσυραν τὴν ἐπιδοκιμασίαν τοῦ κοινοῦ καὶ τὴν εὐγνωμοσύνην τῶν γονέων.

"Οπως κάθε χρόνο, ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ἑορταστικῶν ἐκδηλώσεων, εὑρέθη καὶ ἐφέτος τὸ Γυμνάσιον τῆς νήσου οἱ μαθηταὶ τοῦ ὁποίου ὁμοῦ μετὰ τῶν μαθητῶν τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου τῆς Πρωτευούσης, τῶν καθηγητῶν καὶ τῶν διδασκάλων των παρέστησαν ἐν παρατάξει εἰς τὴν ἐπίσημον δοξολογίαν τὴν ὁποίαν ἐτέλεσεν εἰς τὸν Μητροπολιτικὸν Ναὸν τοῦ 'Εσταυρωμένου, ὁ πρωθιερεὺς Χώρας αἰδεσιμώτατος Σταῦρος Χάρος καὶ κατὰ τὴν ὁποίαν, ἐκτὸς τῶν σχολείων, παρέστησαν αἱ Κοινοτικαί, 'Αστυνομικαὶ καὶ Δημόσιαι 'Αρχαί, τὸ Προσκοπικὸν Σῶμα, τὰ Προεδρεῖα τῶν Σωματείων καὶ Συλλόγων καὶ πλῆθος κόσμου. Μετὰ τὴν δοξολογίαν ὁ καθηγητὴς τοῦ Γυμνασίου κ. Θεμιστοκλῆς Πετρόχειλος, ἐξεφώνησεν τὸν πανηγυρικὸν τῆς ἡμέρας εἰπὼν τὰ ἑξῆς :

### Ο ΛΟΓΟΣ
### ΤΟΥ κ. Θ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

'Η πολυπόθητη μέρα, ποὺ μὲ τὴ λαχτάρα της ἐζῆσαν οἱ βασανισμένες γενεές τῶν 400 χρόνων τῆς σκλαβιᾶς, ἄρχιε νἀρθῆ. Μὲ τὴν πίστι στὴν ἀνάστασι τοῦ γένους κυλοῦσε ἡ ζωή. Μιὰ ζωὴ ἀγωνιστῶν καὶ ἡρώων, μιὰ ζωὴ μαρτύρων καὶ θυμάτων. Οἱ βάρβαροι μὲ τὴν ὁρμὴ μιᾶς πρωτάκουστης καὶ φοβερῆς θρησκείας προσπάθησαν νὰ καταστρέψουν τὸν 'Ελληνισμόν, νὰ στήσουν πάνω στὰ ἐρείπιά του τἀνέα τους σύμβολα.

Μὰ στὴν ἀξημέρωτη τῆς δουλείας νύκτα, οἱ ραγιάδες πίστευαν στο λυτρωμό.

Τὰ δημοτικά τους τραγούδια παρηγοροῦσαν τοὺς δούλους μαζὶ μὲ τὴν 'Υπέρμαχο Στρατηγό.

Πάλι μὲ χρόνια μὲ καιροὺς
Πάλι δικά μας θἆναι.

Καὶ ἡ ἐλπίδα αὐτὴ ἔδωσε τὴν ὑπομονή, ἔδωσε τὴν πίστι. Οἱ λόγιοι τοῦ Βυζαντίου σκορπίστηκαν μετὰ τὴν πτῶσιν στὴ Δύσι δίνοντας νέα ζωὴ στὴ Μεσαιωνικὴ βαρβαρότητα τῶν λαῶν της.

Γρήγορα ὅμως βρέθηκαν καινούργια στηρίγματα. Στὴν ἐρημωμένη 'Ελλάδα ὁ κλῆρος ἔγινε τὸ σύμβολο τοῦ "Εθνους.

Μ' αὐτὸν ὅταν ἤλθε τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου, ξεσηκώνονται οἱ ραγιάδες. Μὲ θυσίες, μὲ ἄνισους ἀγῶνες, μὲ πολὺ αἷμα πέρασαν τὰ 400 χρόνια τῆς σκλαβιᾶς. Καὶ στὶς ἀρχὲς τοῦ περασμένου αἰῶνα οἱ πρῶτες ἀκτῖνες ἑνὸς ἀνοιξιάτικου ἥλιου σκόρπιζαν τὸ ἐλπιδοφόρο φῶς τους στὸ ζοφερὸ τοῦ 'Ελληνισμοῦ σκοτάδι. Τὸ σάλπισμα τοῦ λυτρωμοῦ ἀντιλάλησε μέσα στὸ βαθὺ τῆς "Αγιας Λαύρας 'Ορθρινὸ καὶ μὲ τὸ ξανάνοιγμα τῆς φύσεως ξανάνθιζε καὶ τὸ δέντρο τῆς Λευτεριᾶς.

Στὴ γῆ ὁλόκληρη δὲν ὑπάρχουν πολλοὶ λαοὶ ποὺ ἔζησαν τέτοιες στιγμὲς γεμᾶτες ἔξαρσι, μὰ μέσα σ' αὐτοὺς τὴν πρώτη θέσι ἔχει ἡ φυλή μας.

25 Μαρτίου 1821.

'Αδελφωμένοι ὁ Γερμανὸς καὶ ὁ Γαβριὴλ εὐαγγελίζονται χαρὰν μεγάλην· ὁ ἕνας τὴ σωματικὴ Λύτρωσι, ὁ ἄλλος τὴν ψυχικὴ ἀπολύτρωσι. Σὲ στεριὲς καὶ θάλασσες ἀπ' ἄκρη σ' ἄκρη τῆς ἑλληνικῆς πατρίδας ξαναφαίνονται οἱ νέοι Μαραθωνομάχοι, οἱ νέοι Σαλαμινομάχοι.

Πέρασαν ποταμοὺς αἱμάτων οἱ ἀθάνατοι πρόγονοί μας γιὰ νὰ φθάσουν στὴν ἔξοδο τοῦ Μεσολογγίου ὅπου οἱ ἐλεύθεροι πολιορκημένοι του περιφρόνησαν τὴ βάρβαρη καὶ ὠμὴ βία τῶν τυράννων. Μὰ ἡ πίστι, ποὺ κρατεῖ πάνω ἀπ' ὅλα δίνει τὴν ποθητὴ νίκη. Πίστι στο Θεὸ τῶν πατέρων των. Πίστι στοὺς ἀθάνατους προγόνους των.

Πίστι στὰ ἱστορικὰ πεπρωμένα τῆς φυλῆς. Τοῦ λυτρωμοῦ αὐτοῦ τὴ μεγάλη χαρὰ γιορτάζομε σήμερα.

Τοῦ λυτρωμοῦ τοῦ ἀνθρωπίνου γένους ἀπὸ τὴν ἁμαρτίαν, μὰ καὶ τὴ ἀπολύτρωσι τοῦ 'Ελληνισμοῦ ἀπὸ τὴ μισητὴ τυραννία.

Θρησκεία καὶ πατρίδα σ' ἕνα ἱερὸ σύμπλεγμα ἀδελφωμένες τὴ δικιά τοῦ γένους ἀπολύτρωσι πανηγυρίζουν. Κι' ἔτσι ὁ 'Ελληνισμὸς βρίσκεται κ αὶ τώρα ἐλεύθερος γιὰ νὰ συνεχίσῃ τὴν πρωτοπορεία του στὸν πολιτισμὸ μαζὶ μὲ ὅλους λαούς. Γιατὶ ἡ ἀκατάβλητη ἀπὸ τὰ δεινὰ 'Ελληνικὴ ψυχὴ ξανάζησε.

«Δὲν χάνομαι στὰ τάρταρα
μονάχα ξαποσταίνω
στὴ ζωὴ ξαναφαίνομαι
καὶ λαοὺς ἀνασταίνω».

Εἶχε πῆ ὁ μεγάλος μας ποιητὴς Παλαμᾶς.

Σήμερα οἱ Πανέλληνες κληρονόμοι ἑνὸς τέτοιου λαοῦ σηκώνομε μιὰ βαρειὰ κληρονομιά. Τοῦ λαοῦ ἐκείνου, ποὺ ἐνῷ ἐδίδαξε τὴν ἀνθρωπότητα πῶς πρέπει νὰ ζῇ, τῆς ἔδειξε τὸν τρόπον καὶ πῶς πρέπει νὰ πεθαίνῃ ὅταν ἡ ἀνάγκη τὸ ζητᾷ. 'Η ζωὴ τοῦ λαοῦ μας εἶναι πάντα μιὰ ἀέναη καὶ φοβερὴ πάλη. "Εχομε κάτω ἀπὸ τὸ μέρος αὐτὸ τοῦ γαλάζιου οὐρανοῦ, ποὺ ἡ Θεία Πρόνοια μᾶς ἔταξε, ἔχομε ἕνα μεγάλο καὶ ἱστορικὸ προορισμό. Νὰ φωτίζωμε τοὺς λαούς, νὰ δείχνωμε μὲ τὶς θυσίες μας, μὲ τὰ ὁλοκαυτώματά μας, πῶς πατρίδα δὲν σημαίνει ἔκτασι γῆς ἀλλὰ σημαίνει 'Ελευθερία. 'Ανεξαρτησία.

Νὰ διδάσκωμε τοὺς δυνατοὺς τῆς γῆς, ὅτι πάνω ἀπ' τὴ βία, πάνω ἀπο τὴν τυραννία, ὑπάρχει ἡ δικαιοσύνη, ποὺ δικαιοῦνται οἱ λαοὶ τῆς γῆς νὰ τὴν ἔχουν. Γι' αὐτὸ πάντα θὰ ζοῦμε μὲ ἀγῶνες· πάντα οἱ σελίδες τῆς πανένδοξης ἱστορίας μας θὰ γράφωνται μὲ αἷμα. Μέσα σ' αὐτὲς τὶς αἱματόβρεκτες τῆς ἱστορίας σελίδες κυριαρχεῖ τὸ αἰώνιο δράμα τῆς καταπτώσεως καὶ ἀνυψώσεως τῆς φυλῆς. Τὸ παράδειγμα τῶν γενναίων προμαχων τῆς ἐπαναστάσεως ἂς μᾶς καθοδηγῇ. Ναί. 'Υπάρχει μία ἀνώτερη δύναμι, ποὺ θὰ μᾶς συντρέχῃ στὸ βαρὺ ἔργο μας. 'Η ζωή μας εἶναι ἕνα δύσκολο ἀνέβασμα· γιὰ κάποια ἀνύψωσι θὰ χρειασθῆ πάντα καὶ μιὰ θυσία.

"Ας δείξωμε στοὺς πολιτισμένους λαοὺς τοῦ κόσμου πῶς οἱ πνευματικές μας δυνάμεις καὶ ἡ ἐθνική μας ὑπόστασι εἶναι ἡ ἱερή μας παρακαταθήκη, ποὺ τὸ βάρος της φέρομε ἐδῶ καὶ 3.000 χρόνια καὶ θὰ τὸ φέρωμε πάντα.

Τὸ ἀρχαῖο δραμα, ὁ παλιὸς θρῦλος ταυτίζεται μὲ τὰ τωρινά της φυλῆς μας κατορθώματα καὶ ὅταν δύσκολο σὲ μᾶς νὰ ξεχωρίσωμε στὸ,ν παλιὸ 'Ελληνικὸ κόσμο καὶ αὐτὸ ποὺ σημερινὸ τὸ θαῦμα τῆς ἐπαναστάσεως. 'Η αἰώνια 'Ελλάδα ἔδωκε μέσα σὲ τρεῖς φάσεις τὸ ἀνεκπίμητο τῆς Λευθεριᾶς

Περσικοὶ πόλεμοι.
'Επανάστασις τοῦ 1821.
28 'Οκτωβρίου 1940.

Τρεῖς σταθμοὶ ποὺ δείχνουν τὶς ἀκατάβλητες, τὶς αἰώνιες ἰδέες, ποὺ δείχνουν τὸ ἀδούλωτο ἑλληνικὸ πνεῦμα. 'Η δόξα θὰ τρέχῃ σὰν καὶ τότε πάντα νὰ στεφανώνῃ μὲ τὸ ἀμάραντο τῆς νίκης στεφάνι τοὺς γενναίους τῆς νεωτέρας ἱστορίας μας ἥρωες. Καὶ ἡ λευτεριά, ἡ βγαλμένη ἀπ' τὰ κόκκαλα τῶν 'Ελλήνων τὰ ἱερὰ θὰ ἀναζητᾷ, σὰν καὶ τότε, νέες δάφνες δόξας καὶ μεγαλείου.

"Ας εἴμεθα οἱ "Ελληνες περήφανοι, γιατὶ δὲν ζήσαμε μόνο κάτω ἀπὸ τὴ σκιὰ τῆς ἀθάνατης προγονικῆς δόξας. 'Η γαλάζια τῆς 'Ελλάδος ἰδέα ἦταν καὶ θὰ εἶναι πάντα στεφανωμένη μὲ τὸ λαμπρὸ τῆς δόξας φωτοστέφανο.

'Αθάνατη 'Ελλάδα.

Σὲ σένα δηλώνουν ὑποταγὴ οἱ τύραννοι τῶν αἰώνων ὅλων.

Σὲ σένα ὀφείλουν οἱ πολιτισμένοι λαοὶ τοῦ κόσμου τὸν πολιτισμό τους, σὲ σένα τὴν ὕπαρξί τους.

«'Ελλάδα, τὸ μεγαλεῖο σου
βασίλεμα δὲν ἔχει
καὶ δίχως γνέφια τοὺς καιροὺς
ἡ δόξα σου διατρέχει
Κι' ὅσες φορὲς ὁ ἥλιος σου
νὰ σὲ φωτίσῃ ἐρθῆ
θὲ νὰ σὲ βρῇ πεντάμορφη
στεφανωμένη ὀρθή».

Ζήτω τὸ "Εθνος.
Ζήτω ὁ Βασιλεύς.
Ζήτω ἡ 25η Μαρτίου.

Μετὰ τὸν λόγον τοῦ κ. Πετροχείλου, τὸ τέλος τοῦ ὁποίου ἐκάλυψαν ζητωκραυγαὶ ὑπὲρ τοῦ "Εθνους καὶ τοῦ Βασιλέως, ἐγένετο ἡ κατάθεσις στεφάνων ἐπὶ τοῦ μνημείου τῶν ἐν πολέμοις πεσόντων. Στεφάνους κατέθεσαν τὸ Γυμνάσιον, τὸ Δημοτικὸν Σχολεῖον, ἡ Κοινότης καὶ ἡ Διοίκησις Βασιλικῆς Χωροφυλακῆς.

### Η ΕΟΡΤΗ ΤΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

Τὴν 11ην π.μ. ἐδόθη εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου, ἡ ἑορτὴ τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου. Προσῆλθεν ἐπίσης πλῆθος κόσμου ὥστε ἡ αἴθουσα νὰ πληρωθῆ ἀσφυκτικῶς. 'Απηγγέλθησαν πατριωτικὰ ποιήματα καὶ ἐψάλησαν ἄσματα ὁμοίως ἐθνικοῦ περιεχομένου, τὰ ὁποῖα προεκάλεσαν βαθεῖαν ἐντύπωσιν εἰς τοὺς ἀκροατάς. 'Ιδιαιτέρως συνεκίνησε πάντας, ἡ ἀπὸ σκηνῆς ἐμφάνισις τοῦ δεκαετοῦς μικροῦ, Γεωργίου 'Εμμ. Μεγαλονόμου, ὅστις ἐγεννήθη εἰς τὴν Αὐστραλίαν καὶ εὑρίσκεται ἀπὸ δύο μηνῶν εἰς Κύθηρα μετὰ τῶν γονέων του ,οἵτινες ἦλθον πρὸς ἐπίσκεψιν τῆς πατρίδος. 'Ο ἀνωτέρω μικρός, τὸν ὁποῖον διακρίνει εὐφυΐα καὶ χάρις, παρακολουθεῖ μαθήματα εἰς τὸ Δημοτικὸν Σχολεῖον ἀπὸ μηνὸς περίπου καὶ κατὰ τὴν σχολικὴν ἑορτὴν ἀπήγγειλε τὸ κατωτέρω ποίημα, τὸ ὁποῖον συνέταξεν εἰδικῶς ὁ συνταξιοῦχος διδάσκαλος κ. 'Εμμαν. Β. Χάρος.

### ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΟΥ ΕΛΛΑΔΑ

Εἶσαι χώρα ξελογιάστρα,
ἔχεις θέσι μαγική !!
Οὐρανὸ, μὲ πλήθη ἄστρα ἔχεις,
καὶ μιὰ λάμψι θεϊκή !!

'Εγὼ γεννήθηκα μακρυὰ Σου'
ἀπὸ τέκνα, ὅμως, δικά Σου'
Ποὺ καθὼς μὲ νανουρίζαν,
ὅλο «'Ελλάδα» ψιθυρίζαν...

Μοῦλεγαν καὶ δὲν ἐπάψαν,
ὥσπου μέσα μου, ἀνάψαν,
πόθο μυστικὸ νὰ καίῃ,
κι' ὅλο «'Ελλάδα» νὰ μοῦ λέῃ!

Κι, ἔτσι πιά, δὲν ἐβαστοῦσα.
νὰ μὲ φέρουν τοὺς ζητοῦσα.
Νὰ Σὲ ἰδῶ, νὰ Σὲ θαυμάσω,
ὦ 'Ελλάδα δοξασμένη !!

Κι' εἶν' ἀλήθεια!... δὲ Σ' ἀλλάσσω
μὲ τὴν ἄλλην Οἰκουμένη!
Μοῦχεις μαγέψει τὴν ψυχή,
τὸ νοῦ καὶ τὴν καρδιά μου!

Καὶ θᾶσαι τώρα, μοναχὴ
Πατρίδα ἐσύ, δικιά μου!!!

Τὴν ὡραίαν σχολικὴν ἑορτὴν ὠργάνωσαν ἡ διευθύντρια τοῦ σχολείου Κα "Αννα 'Αλβανάκη καὶ ὁ συνταξιοῦχος διδάσκαλος κ. 'Εμμ. Β. Χάρος, τοὺς ὁποίους τόσον ἐπαξίως συνεχάρησαν ὅλοι οἱ παρακολουθήσαντες

### ΕΙΣ ΠΟΤΑΜΟΝ

ΠΟΤΑΜΟΣ, 'Απρίλιος

ΝΕΟΙ ΠΟΙΗΤΑΙ

## Ο ΠΟΙΗΤΗΣ ΜΑΣ ΣΠΥΡΟΣ ΞΑΝΘΑΚΗΣ

Ὁ κ. Σπ. Ξανθάκης λυρικὸς εὐθυγραμμισμένος στὸν ἐλεύθερο στίχο, γεννήθηκε στὴν Χώρα τὸ 1919. Ἀφοῦ πῆρε τρία Πανεπιστημιακὰ διπλώματα (Ἀνωτάτης Ἐμπορικῆς, Νομικῆς καὶ Παντείου), ἔγινε γιὰ λίγο Ἐφορειακὸς Ὑπάλληλος καὶ κατόπιν ἔμπορος στὸν Πειραιᾶ. Στὰ γράμματα ἔχει ἐμφανισθῆ μὲ 4 ποιητικὲς συλλογὲς («Ἀποκαθήλωσι» 1939, «Ἡ παρουσία τοῦ δεύτερου» 1940, «Κυκλῶνες» 1944 καὶ ἡ «Πικροδάφνη», αἴσθημα σὲ χρῶμα Μίνιο καὶ κίτρινο 1951) ποὺ τὶς διακρίνει μιὰ σταδιακὴ ἀναζήτησι ἐμπνεύσεων καὶ ἐκφραστικῆς μορφῆς, ὅλες ἐπιτυχεῖς καὶ τόσο π' ὁ Νικηφόρος Βρεττάκος, θερμὸς φίλος του, νὰ τοῦ ἔχαφιερώσει τὸ ποίημά του «Τὸ νύχτωμα ἑνὸς ἀητοῦ».

Μὰ ὁ Ξανθάκης εἶναι δύσκολος ν' ἀναλυθῆ καὶ περιγραφῆ στὸν πολυμορφισμὸ ποὺ παρουσιάζουν τὰ ποιήματά του. γατὶ συμβαίνει τὰ περισσότερά του νὰ μὴν εἶναι στίχοι ἁπλοί ἀλλὰ μικρὲς συνθέσεις. Ἔτσι ἀπαλὲς θωπεῖες τοπία σὲ ἀντιθέσεις συμβολικές, αὐτοαναλυτισμοὶ μὲ ἐπιδράσεις ἐνίοτε ξένων, ὅπως τὸ «Ἂν γεννιόμουν στοὺς λόγγους» — σὲ σμαράγδινη πάντοτε στιχουργική, — περνοῦνκυρίως στὸ βιβλίο του «Κυκλῶνες». Μετὰ τὸν πόλεμο ὅμως, τὸ περιεχόμενο τῶν ποιημάτων του ἄλλαξε στὰ θέματα—σκέψεις, ποὺ προεβλήθησαν στὴ δοκιμασμένη ζωή μας, κι' ἔτσι, στὴν συλλογή του «Ἡ πικροδάφνη» ἐπιχειρεῖ περνῶντας ἀπὸ ἐρείπια σωρασμένης ἀνθρωπιᾶς νὰ ὑψωθῆ μὲ «Τὸ κρῖμα τῶν νεκρῶν» κατὰ τὸν κατακόρυφο τρόπο τοῦ Σίλλερ, στοὺς ὡραίους δραματισμοὺς τῆς ἀντιπολεμικῆς εὐδαιμονίας.

Ἂν καὶ ἡ νέα ποίησις δὲν ἔχει τὸ πλεονέκτημα τοῦ νὰ ἐκφράζεται κατὰ σαφῆ τρόπο μὲ τοὺς ἑτερογενεῖς στίχους ποὺ παρεμβάλλει, ἐν τούτοις οἱ στίχοι τῆς λεπτῆς λυρικῆς διαθέσεως εἶναι πυκνοὶ κι' ὁ ποιητὴς στὶς συνθέσεις του μένει πάντοτε κύριος τῆς πορείας τῶν ἰδεῶν του.

Αὐτὰ τὰ ὀλίγα εἴχαμε νὰ σημειώσουμε γιὰ τὸ ἔργον τοῦ ἀξιολόγου αὐτοῦ συμπολίτου μας γιὰ τὸν ὁποῖον πιστεύομεν ὅτι ἔχει ἐξασφαλίσει μίαν θέσιν ξεχωριστὴν μεταξὺ τῶν συγχρόνων ποιητῶν μας.

ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΣ

## ΕΥΜΕΝΕΙΣ ΚΡΙΣΕΙΣ ΔΙΑ ΚΥΘΗΡΙΟΝ ΛΟΓΟΤΕΧΝΗΝ

Ὁ γνωστὸς συμπατριώτης κ. Δημήτριος Χ. Κασιμάτης ἐκ Ποταμοῦ, ὑπηρετῶν ὡς συμβολαιογράφος εἰς Λεοντάριον Ἀρκαδίας, ἐξέδωκε κατ' αὐτὰς εἰς δύο κομψότατα βιβλία, σειρὰν διηγημάτων, εἰς τὰ ὁποῖα ἀποκαλύπτεται τὸ λογοτεχνικὸν ταλέντον καὶ ἡ συγγραφικὴ ἱκανότης τοῦ ἐκλεκτοῦ μας συμπατριώτου. Τὰ ἐν λόγῳ βιβλία φέρουν τὸν τίτλον «Πλατανόκαρποι καὶ ἄλλοι καρποί» καὶ «Νάρκισσοι καὶ τσουκνίδες», ἔτυχον δὲ ἀρίστης ὑποδοχῆς καὶ εὐμενεστάτων σχολίων ἐκ μέρους τῶν λογοτεχνικῶν κριτικῶν. Τοιαῦτας κρίσεις καταχωροῦμεν κατωτέρω διὰ νὰ λάβουν οἱ ἀναγνῶστες μας ἰδέαν τινὰ περὶ τῆς ἀξίας τῶν ἀνωτέρω βιβλίων, τὰ ὁποῖα φρονοῦμεν ὅτι δὲν πρέπει νὰ λείψουν ἀπὸ καμμίαν Κυθηραϊκὴν βιβλιοθήκην, καὶ διὰ τὸν πρόσθετον λόγον, ὅτι ἡ Κυθηραϊκὴ ἀλληλεγγύη ὀφείλει κατ' ἐξοχὴν νὰ ἀναπτύσσεται καὶ νὰ ἐνθαρρύνη πρὸς περαιτέρω προσπαθείας τοὺς ἀνθρώπους τοῦ πνεύματος.

«ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ» Ἀθηνῶν τῆς 26)7)54. Κριτικὸς ὁ γνωστὸς λογοτέχνης Ἀστέρης Καϐετζῆς γράφει : «Ὁ κ. Μῆτσος Κασιμάτης δείχνει δυὸ διαφορετικὰ πρόσωπα στοὺς «Νάρκισσους καὶ Τσουκνίδες» (ποιήματα) καὶ στοὺς «Πλατανόκαρπους» (διηγήματα). Περισσότερο ποιητὴς στὰ διηγήματά του, κάπως αὐτοματιστής, κατορθώνει νὰ γίνεται πειστικός, νὰ μεταδίδη τὶς ἀγωνίες του καὶ νὰ κάμνη τοὺς ἥρωές του ἄλλοτε συμπαθεῖς ἢ ἀντιπαθεῖς, ἀλλὰ ποτὲ ἀδιάφορους. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἐπιτυχῶς ὀργανώνει τὸ ὑλικό του καὶ ὅτι οἱ ἄνθρωποί του ἔχουν ἀληθινὴ μορφή, κινοῦνται μὲ εἰλικρίνεια καὶ φυσικότητα. Ὡστόσο μιὰ γεῦσι πίκρας, ποὺ προέρχεται ἀπὸ τὴ σκληρὴ καὶ ἄδικη ζωή, εἶναι τὸ καταστάλαγμα ὅλων τῶν διηγημάτων του. Ἕνα ἀνάλαφρο χιοῦμορ, πικρὸ κι' αὐτό, παραπονεμένο θάλεγα, δείχνει τὴν καλὴ ποιότητα τοῦ ταλέντου τοῦ πεζογράφου».

Ἐφημερὶς «ΚΗΡΥΞ» τῶν Χανίων (28-7-54), κριτικὸς ὁ λογοτέχνης Ἅγ. Καλοκαιρινὸς γράφει : «Ἀπὸ τὸ σύνολο 7 ὅλων κι' ὅλων διηγημάτων τοῦ βιβλίου ἀναδίνεται μιὰ ἰδιότυπη γέψη καὶ σὲ ἀρκετὰ σημεῖα διαφαίνεται ὅτι ὁ νέος διηγηματογράφος ἀργότερα, σὰ θὰ μπορέση ν' ἀναπτύξη τὴν καλλιτεχνική του ἔκφραση, θὰ ἀποχτήση κιόλας μιὰ ξεχωριστὴ θέση, μὲ τὴν ἐνδιαφέρουσα προσωπικότητά του. Διεισδυτικά, μὲ λεπτὲς ἀποχρώσεις καὶ παραλλαγὲς ξετυλίγει τὶς μικρὲς ἱστορίες του. Καὶ δὲν ἀκολουθεῖ μιὰ εὐθεῖα μὰ προχωρεῖ πάντα μὲ ἑλιγμούς. Ἴσως γι' αὐτὸ ὁ ἀναγνώστης κάποτε νὰ σκοντάφτη ἢ νὰ ἀπορῆ μὰ τελικὰ ἔρχεται ὁμαλώτατα σὲ ἐπαφὴ μαζί του γιατὶ στὸ μεταξὺ καταλαϐαίνει ἢ διαισθάνεται τί σκέπτεται ἢ τί θέλησε νὰ ἐκφράση ὁ συγγραφέας καὶ τὸν δικαιώνει. Ἡ «Γαλήνη» ἕνα ἀπὸ τὰ πιὸ ἁπλὰ καὶ καλὰ διηγήματά του, ἐκφράζει μὲ τρόπο ἀνάγλυφο, τὴ βαθειὰ ριζωμένη ἀγάπη τοῦ ἀνθρώπου στὰ πατρικὰ χώματα, στὸ χωριὸ ποὺ γεννήθηκε κι' ἀνατράφηκε καὶ τὴ λαχτάρα του γι' αὐτό, ὅταν ἀναγκάζεται νὰ φύγη ἀπὸ κοντά του, κι' ὅταν κατορθώνει συγκινημένος καὶ μετανοιωμένος νὰ ἐπιστρέψη σ' αὐτό. Ἂς καλλιεργήση τὸ διήγημα συστηματικά, μ' αὐτὸν τὸν ἰδιαίτερο δικό του τρόπο».

Ἐφημερὶς «ΦΩΣ» Καΐρου (4-2-55) κριτικὸς Α. Μυστακίδης. «...Εἶναι φανερὴ ἡ προσπάθεια τοῦ διηγηματογράφου ν' ἀποφύγη τὶς κοινοτοπίες. Ἀρκετὴ ψυχολογικὴ παρατηρητικότητα, γοργάδα στὴν περιγραφὴ καὶ ἕνα γνήσιο χιοῦμορ εἶναι τὰ κύρια χαρακτηριστικά του. Πολὺ ὡραία εἶναι ἡ περιγραφὴ τοῦ Γερμανοῦ στὴ σελ. 5 γοργὴ καὶ χτυπητή. Ὁ κ. Μ. Κασιμάτης ἔχει νὰ πῆ κάτι...».

Τὰ χαριτωμένα ἀδελφάκια Μηνᾶς καὶ Σταυρούλα Γ. Νενέ, τὰ ὁποῖα διεκρίθησαν κατὰ τὴν Ἐθνικήν μας ἑορτὴν εἰς Τουγούμπα τῆς Αὐστραλίας. Τὰ χαριτωμένα Ἑλληνόπουλα, τὸ μεγαλύτερο τῶν ὁποίων φέρει τὴν ἐθνικὴν ἐνδυμασίαν, ἀνήκουν εἰς τὴν λαμπρὰν οἰκογένειαν Γεωργίου Νενὲ ἐκ Ποταμοῦ, καὶ τυγχάνουν ἀγαπημένα ἀνήψια τοῦ ἐκλεκτοῦ συμπατριώτου κ. Θ. Νενὲ λογιστοῦ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης Ἑλλάδος καὶ Ἀθηνῶν.

### ΤΙΜΗΤΙΚΗ ΕΚΛΟΓΗ

Ἡ ὁλομέλεια τοῦ Ἐμπορικοῦ καὶ Βιομηχανικοῦ Ἐπιμελητηρίου Ἀθηνῶν, ἐξέλεξε κατὰ τὰς τελευταίας ἀρχαιρεσίας πρόεδρον αὐτῆς τὸν ἐκλεκτόν μας συμπατριώτην κ. Μᾶρκον Σκλάϐον πολιτευτὴν Ἀθηνῶν. Τοῦ ἀπευθύνομεν θερμότατα συγχαρητήρια.

### ΝΕΟΣ ΕΠΙΣΤΗΜΩΝ

Διαπρέπων κατὰ τὰ ἔτη τῶν σπουδῶν του, ἐπεράτωσεν τὴν ἀνωτάτην σχολὴν Μηχανολόγων — Ἠλεκτρολόγων τοῦ Ἐθνικοῦ Μετσοϐείου Πολυτεχνείου, προσληφθεὶς ἀμέσως ὡς βοηθὸς τοῦ καθηγητοῦ κ. Φλαμπουριάρη, ὁ ἐκ μητρὸς Κυθηρίας, τὸ γένος Παστοῦ, ἐκλεκτὸς νέος κ. Ἀνδρέας Κοντογούρης ἐξ Ἀθηνῶν.

Τοῦ ἀπευθύνομεν θερμὰ συγχαρητήρια καὶ τοῦ εὐχόμεθα λαμπρὰν σταδιοδρομίαν.

### ΝΕΟΝ ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΟΝ

Κατ' αὐτὰς ἤρχισεν τὴν λειτουργίαν του νέον ἀρτοποιεῖον εἰς Καρϐουνάδες, τὸ ὁποῖον ἵδρυσεν ὁ φιλοπρόοδος συμπατριώτης κ. Νικόλαος Στάθης.

Τοῦ εὐχόμεθα καλὰς ἐργασίας.

### ΝΕΟΝ ΒΕΝΖΙΝΟΠΛΟΙΟΝ

Ὁ συμπατριώτης ναυτικὸς κ. Γεώργιος Ξηνταράκος, ἠγόρασεν νέον καινουργὲς βενζινόπλοιον 100 τόννων. Τοῦ εὐχόμεθα καλὰς ἐργασίας.


ΣΤΕΦΑΝΟΣ Ι. ΚΑΡΥΔΗΣ

ΕΞΑΓΩΓΑΙ

Χαλκοκονδύλη 19 — Ἀθῆναι


# ΚΥΘΗΡΑΪΚΗ ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΖΩΗ

### ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ

— Πέτρος Σάμιος, ἐμπορορράπτης — Χαρούλα Ι. Φάρου, ἠρραϐωνίσθησαν εἰς Ποταμόν.

— Ἰωάννης Σούγιαννης — Λούλα Ν. Μαυρομμάτη, ἠρραϐωνίσθησαν εἰς Λογοθετιάνικα.

— Ἰωάννης Γ. Κασιμάτης — Φιλιὼ Δ. Σοφίου, ἠρραϐωνίσθησαν εἰς Αὐστραλίαν.

— Ἰωάννης Α. Πετρόχειλος ἔμπορος, Φωτεινὴ Ν. Σακαλῆ, ἠρραϐωνίσθησαν εἰς Πειραιᾶ.

### ΓΑΜΟΙ

— Μηνᾶς Δ. Λουράντος, ἐνωμοτάρχης Βασιλ. Χωροφυλακῆς — Ἄννα Χαρ. Φατσέα, ἐτέλεσαν τὸς γάμους των εἰς Λειϐάδι. Τοὺς δακτυλίους καὶ νυμφικοὺς στεφάνους ἀντήλλαξεν ὁ συνταξιοῦχος δημοδιδάσκαλος κ. Παναγιώτης Κασιμάτης, θεῖος τῆς νύμφης. Πρὸς τοὺς εὐτυχεῖς νεονύμφους ἀπευθύνομεν θερμὰ συγχαρητήρια.

Ι. Γ. ΤΡΑϐΑΣΑΡΟΣ

— Γεώργιος Μαυρομμάτης — Παναγιωτίτσα Κασιμάτη ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Σύδνεϋ Αὐστραλίας. Τοὺς δακτυλίους καὶ νυμφικοὺς στεφάνους ἀντήλλαξεν ὁ γνωστὸς μεγαλοεπιχειρηματίας ἐκ Καρϐουνάδων κ. Νικόλαος Λουράντος.

— Ἀνδρέας Μανωλίδης — Πόπη Ψαρροῦ, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Ἴνϐερελ Αὐστραλίας.

— Νικόλαος Δ. Κυπριώτης — Σταματία Κολύϐα ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των, εἰς Πειραιᾶ.

— Δημήτριος Ν. Τζωρτζόπουλος — Ἀργυρούλα Π. Μόντη ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Καραϐᾶν.

— Χρῆστος Π. Μουλὸς — Παναγιωτίτσα Π. Κουλούρη ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Μπρογυγ.

— Παν. Πρινέας — Κούλα Α. Παναρέτου, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Αὐστραλίαν.

— Κυριάκος Διον. Θεοδωρακάκης — Σταματούλα Π. Καστρισίου, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Σύδνεϋ Αὐστραλίας. Τοὺς δακτυλίους καὶ νυμφικοὺς στεφάνους ἀντήλλαξεν ὁ κ. Κυριάκος Τριφύλλης.

— Νικόλαος Νικόπουλος — Οὐρανία Αὐγερινοῦ ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των ἐν Ἀθήναις.

— Δημήτριος Ι. Κρυμηνὸς — Σταματίνα Γ. Πρινέα, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των ἐν Πειραιεῖ.

— Γεώργιος Τριάρχης, ὑποπλοίαρχος Φάρων καὶ Φανῶν — Μαρία Μαύρου, ἐτέλεσαν τοὺς γάμους των εἰς Χώραν.

### ΓΕΝΝΗΣΕΙΣ

— Ἡ κυρία Ἀθηνᾶ Σοφοκλ. Κοντολέοντος, ἔτεκεν εἰς Νέαν Ὑόρκην ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Κατίνα Πέτρου Κασιμάτη, ἔτεκεν εἰς Νέαν Ὑόρκην θῆλυ.

— Ἡ κυρία Παναγιωτίτσα Διον. Πετροχείλου, ἔτεκεν εἰς Καψάλι ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Παναγιωτίτσα Νικ. Λεοντσίνη, ἔτεκεν εἰς Χώραν θῆλυ.

— Ἡ κυρία Μαρία Ν. Κουλεντιανοῦ, ἔτεκεν εἰς Χριστοφοριάνικα ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Ζωὴ Π. Φαρδούλη, ἔτεκεν εἰς Ποταμὸν ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Κανέλλα Σ. Πρινέα, ἔτεκεν εἰς Ἀγίαν Πελαγίαν, θῆλυ.

— Ἡ κυρία Σπυριδούλα Ν. Γεωργοπούλου, ἔτεκεν εἰς Ποταμὸν θῆλυ.

— Ἡ κυρία Κούλα Ἰωάν. Τζάννε, ἔτεκεν εἰς Σύδνεϋ Αὐστραλίας θῆλυ.

— Ἡ κυρία Χρυσούλα Ματθ. Τοράκη, ἔτεκεν εἰς Κεραμουτὸ ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Καλλιόπη Θ. Κασιμάτη ἔτεκεν εἰς Λειϐάδι θῆλυ.

— Ἡ κυρία Σπυριδούλα Ν. Γεωργοπούλου, ἔτεκεν εἰς Ποταμόν, ἄρρεν. Εὐχόμεθα νὰ τῆς ζήση.

Ε. Π. ΜΟΥΛΟΣ

— Ἡ κυρία Καίτη Ἐμμ. Δαπόντε, ἔτεκεν εἰς Χώραν ἄρρεν.

— Ἡ κυρία Στέλλα Παλαιολόγου ἔτεκεν εἰς Ἀθήνας θῆλυ. Νὰ τῆς ζήση.

ΤΑΚΗΣ ΠΑΧΟΥΝΤΑΚΗΣ


ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ

Εἰς περιφέρειαν Κοινότητος Κυθήρων, τὰ κάτωθι κτήματα τῶν κληρονόμων Νικηφοράκη:

1) Ἀποθήκη «Συμεών» εἰς Καψάλι.

2) Ἐλαιοτριϐεῖον καὶ κῆπος εἰς θέσιν «Ἀγιάτικο» Χώρας.

3) Ἐλαιόφυτον εἰς θέσιν «Περιϐολάκι» Χώρας.

4) Ἐλαιόφυτον εἰς θέσιν Φυρόϊ.

Πληροφορίαι : Ν. Νικηφοράκην, Μεσχονησίων 5 - Ἀθῆναι. Τηλέφωνον 84134.


### ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ

— Ἡ κυρία Καλλιόπη Δ. Κομηνοῦ ἐϐάπτισεν εἰς Κάλαμον τὸ κοριτσάκι τοῦ κ. Ἐμμανουὴλ Μεγαλοκονόμου, ὀνομάσασα αὐτὸ Μαρίαν. Ὁμοίως ἡ κυρία Καλλιόπη Δ. Κομηνοῦ ἐϐάπτισεν εἰς Πιτσινιάνικα τὸ κοριτσάκι τοῦ κ. Παναγ. Κασιμάτη ἢ Πεχνούντιου, ὀνομάσασα αὐτὸ Ἑλένην. Πρὸς τοὺς εὐτυχεῖς γονεῖς καὶ τὴν ἀνάδοχον εὐχόμεθα νὰ τοὺς ζήσουν τὰ νεοφώτιστα.

Ι. Γ. ΤΡΑϐΑΣΑΡΟΣ

— Ἡ κυρία Πιπίνα Φιλοσοφόφ, ἐϐάπτισεν εἰς Χώραν τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Σπυρίδωνος Πετροχείλου, ὀνομάσασα αὐτὸ Κλεομένην.

— Ἡ δεσποινὶς Ἑλένη Νοταρᾶ, ἐϐάπτισεν εἰς Λειϐάδι τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Θεοδώρου Καραϐουσάνου ὀνομάσασα αὐτὸ Ἰωάννην.

— Ὁ κ. Λάμπρος Μεγαλοκονόμος, ἐϐάπτισεν εἰς Μπρίσμπαν Αὐστραλίας τὸ κοριτσάκι τοῦ κ. Ἰωάννου Κεντρωτῆ ὀνομάσας αὐτὸ Ἄνναν.

— Ὁ κ. Γεώργιος Λεονταράκης, ἐϐάπτισεν εἰς Μπρίσμπαν Αὐστραλίας τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Κωνσταντίνου Κοροναίου, ὀνομάσας αὐτὸ Θεόδωρον.

— Ἡ δεσποινὶς Ἀριάνθη Π. Σίμου, ἐϐάπτισεν εἰς Σύδνεϋ Αὐστραλίας τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Γεωργίου Σίμου, ὀνομάσασα αὐτὸ Θεόδωρον.

— Ὁ κ. Νικόλαος Πετρόχειλος, ἐϐάπτισεν εἰς Σύδνεϋ τῆς Αὐστραλίας τὸ ἀγοράκι τοῦ κ. Νικολάου Μεγαλοκονόμου, ὀνομάσας αὐτὸ Παναγιώτην.

— Ἡ κυρία Δήμητρα Καλλινίκου, ἐϐάπτισεν εἰς Μπρίσμπαν τὸ κοριτσάκι τοῦ κ. Γεωργίου Ποτήρη, ὀνομάσασα αὐτὸ Εἰρήνην.

— Ὁ κ. Γεώργιος Ποτήρης ἐϐάπτισεν εἰς Μπρίσμπαν Αὐστραλίας τὸ κοριτσάκι τοῦ κ. Παναγιώτου Καλοκαιρινοῦ, ὀνομάσας αὐτὸ Μαρίαν.

— Ἡ κυρία Διονυσία Βύρωνος Ταμϐάκη, ἐϐάπτισεν εἰς Ἀθήνας τὸ ἀγοράκι τοῦ κυρίου καὶ τῆς κυρίας Παπᾶ, τὸ γένος Ε. Ταμϐάκη ὀνομάσασα αὐτὸ Λουκᾶν.

### ΑΦΙΞΕΙΣ

Ἀφίκοντο πρὸς ἐπίσκεψιν τῆς πατρίδος καὶ τῶν ἐδῶ συγγενῶν οἱ ἑξῆς συμπατριῶται :

Α' Ἐξ Ἀμερικῆς.—Ὁ κ. Γεώργιος Στρατηγὸς ἢ Πάρορας, αἱ κυρίαι Πάτρα Γ. Κορώνη, Σέϐη Π. Στρατηγοῦ καὶ Γρηγορία Β. Παστοῦ, ἅπαντες ἐκ Μυλοποτάμου. Χρῖστος Α. Φατσέας ἐκ τοῦ χωρίου Φατσάδικα, Παναγιώτης Ε. Μαρσέλλος ἐκ τοῦ χωρίου Λειϐάδι, Πασχάλης Βάρνας μετὰ τῆς κυρίας του Ἑλένης τὸ γένος Δ. Κασιμάτη ἐκ Κεραμουτοῦ, ὁ κ. Χρῖστος Μπάτσης μετὰ τῆς οἰκογενείας του, ὅστις ὡς γνωστὸν τυγχάνει ἐπὶ θυγατρὶ γαμϐρὸς τοῦ γνωστοῦ παράγοντος κ. Στεφάνου Φατσέα ἐκ τοῦ χωρίου Φατσάδικα.

Β' Ἐξ Αὐστραλίας.—Παναγιώτης Δ. Κομηνὸς ἐκ τοῦ χωρίου Γουδιάνικα, Διονύσιος Πάτερος ἐξ Ἀντικυθήρων, Κοσμᾶς Χλέτζος μετὰ τῆς κυρίας του καὶ Ἰωάννης Χλέτζος μετὰ τῆς κυρίας του ἀμφότεροι ἐκ Ποταμοῦ, Δημήτριος Γ. Τζωρτζόπουλος μετὰ τῆς κυρίας του, ἐκ Καραϐᾶ, Σπῦρος Ραΐσης ἐκ τοῦ χωρίου Φράτσια, Ἰωάννης Π. Πέρρος ἐκ τοῦ χωρίου Βιαράδικα.

Γ'. Ἐκ Νοτίου Ἀφρικῆς. — Ὁ κ. Δημήτριος Μπάϊλος.

Πρὸς πάντας τοὺς ἀφιχθέντας εὐχόμεθα εὐχάριστον τὴν διαμονὴν εἰς τὴν πατρίδα.

### ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεία τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου Καστρισιανίκων, εὐχαριστεῖ θερμῶς τὴν ἐπιτροπὴν τοῦ Ἱεροῦ Ναοῦ Ἁγίου Ἀντωνίου, διότι ἐπὶ δύο συνεχῆ ἔτη παρητήθη τῆς χοροεσπερίδος τὴν ὁποίαν ὠργάνωνεν κάθε χρόνον τὴν ἡμέραν τοῦ Εὐαγγελισμοῦ, πρὸς τέλεσιν χοροεσπερίδος ὑπὲρ τοῦ Σχολικοῦ Ταμείου.

Ἡ Σχολικὴ Ἐφορεία

Α. Φριλίγκος, Πρόεδρος, Κ. Σάμιος, Ταμίας, Σ. Αὐγερινός, γραμματεύς.

Ἀναχωρῶν ἀπὸ τὴν ὡραίαν πόλιν τοῦ Ποταμοῦ, διὰ νὰ ἀνοίξω νέον Κυθηραϊκὸν Κέντρον εἰς Καλλιθέαν Ἀθηνῶν, θεωρῶ καθῆκόν μου, ὅπως καὶ δημοσίᾳ ἐκφράσω τὰς πλέον θερμάς μου εὐχαριστίας πρὸς πάντας τοὺς ἐν τῇ νήσῳ συμπατριώτας, οἱ ὁποῖοι ἐπὶ 18 ἔτη, ὅπου διετήρουν τὸ γνωστὸν κατάστημά μου, μὲ περιέϐαλον μὲ ὅλην των τὴν ὑποστήριξιν. Ἂς εἶναι ϐέϐαιοι οἱ ἀγαπητοί μου συμπατριῶται ὅτι πάντοτε θὰ τοὺς ἐνθυμοῦμαι εὐγνωμόνως.

ΛΟΥΗΣ ΚΥΡ. ΧΛΑΜΠΕΑΣ

Κέκροπος καὶ Ἀθηνᾶς, Καλλιθέα.


"ΟΙΚΟΣ ΚΑΠΝΙΣΤΟΥ,,

ΙΩΑΝ. Π. ΚΑΛΟΚΑΙΡΙΝΟΥ

Τὸ Κατάστημα ποὺ τιμᾶ τὸ Κυθηραϊκὸν ὄνομα.

Εἴδη καπνιστοῦ, Καλλυντικῶν, Τουρισμοῦ

Ἑλληνικὴ Τέχνη

ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΥ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ 3—5. ΑΘΗΝΑΙ



ΟΙΚΟΣ ΥΠΟΔΗΜΑΤΩΝ

Β. Ι. Τ. Α.

ΒΛΑΧΟΓΕΝΗΣ Ι. ΤΡΑΜΠΑΣ Α.

ΙΠΠΟΚΡΑΤΟΥΣ 14 — ΑΘΗΝΑΙ



ΣΙΔΗΡΙΚΑ — ΥΑΛΙΚΑ — ΟΙΚΙΑΚΑ ΣΚΕΥΗ

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ

ΖΑΧΑΡ. Π. ΜΕΓΑΛΟΟΙΚΟΝΟΜΟΥ

ΕΥΡΙΠΙΔΟΥ 14 - ΑΘΗΝΑΙ

ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 34.127

ΣΙΔΗΡΙΚΑ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ — ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΣΙΔΗΡΑ ΓΚΑΖΙΕΡΕΣ ΠΑΝΤΟΣ ΤΥΠΟΥ — ΠΙΑΤΙΚΑ ΚΑΙ ΠΟΤΗΡΙΚΑ — ΣΙΔΗΡΟΚΟΥΡΤΙΝΕΣ ΠΑΝΤΟΣ ΤΥΠΟΥ ΑΛΟΥΜΙΝΙΑ ΚΑΙ ΕΜΑΓΙΕ — ΚΡΥΣΤΑΛΛΑ ΚΑΙ ΠΟΡΣΕΛΑΝΕΣ-ΣΚΕΥΗ ΔΙ' ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΚΟΥΖΙΝΕΣ ΠΑΝΤΟΣ ΕΙΔΟΥΣ ΠΟΛΥΦΩΤΑ Κ.Λ.Π.

Ἡ ὡραία συμπατριῶτις δεσποινὶς Ρένα Γαρατζιώτη, τῆς ὁποίας τὸ κολλιτεχνικὸν τάλαντον κατακτᾶ τοὺς ἀνωτέρους μουσικοὺς κύκλους τῆς Ἰταλίας, ὅπου μετέϐη ἀπό τινων ἐτῶν δι' εὐρυτέρας σπουδάς. Ἡ ἐκλεκτὴ καλλιτέχνις εἶναι θυγάτηρ τῆς ἀειμνήστου συμπατριώτιδος Κατίνας Γαρατζιώτη, τὸ γένος Καλλιγέρου, ἐκ Χώρας.

### ΕΥΧΕΤΗΡΙΟΝ

Πρὸς τὸν ἐκλεκτὸν νέον καὶ ἔνθερμον πατριώτην κ. Παναγιώτην Δημ. Κομηνὸν ἐκ τοῦ χωρίου Γουδιάνικα, γνωστότατον ἐπιχειρηματίαν εἰς τὴν ὡραίαν πόλιν τῆς Αὐστραλίας, Ὤλμπουρι, ἀπευθύνομεν ἐπὶ τῇ ἀφίξει του τὰς καλυτέρας μας εὐχάς.

ΙΩΑΝ. Γ. ΤΡΑϐΑΣΑΡΟΣ

### ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Γνωρίζοντες τὰ πάντοτε εὐγενῆ, φιλόθρησκα καὶ φιλάνθρωπα αἰσθήματα τῶν ἀγαπητῶν μου ἐνοριτῶν τῶν χωρίων Ντουριάνικα, Περλεγκιάνικα καὶ Λιανιάνικα, θεωρῶ καθῆκόν μου ὅπως καὶ δημοσίᾳ ἐκφράσω τὰς πρὸς αὐτοὺς εὐχαριστίας μου, διὰ τὴν προθυμίαν των νὰ ἐνισχύσουν τὸν ἔρανον τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ, τὸν ὁποῖον ἐνηργήσαμεν ἐσχάτως.

Εὐχόμεθα πρὸς πάντας, ὅπως ἡ χάρις τοῦ Ἁγίου Πνεύματος, καθοδηγῇ, αὐτοὺς εἰς ἔργα ἀγαθά.

Ὁ ἐφημέριος

ΗΛΙΑΣ ΧΑΝΙΩΤΗΣ (Ἱερεύς)

### ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Εὐχαριστοῦμεν θερμῶς πάντας τοὺς ὑπωσδήποτε συμμερισθέντας τὴν λύπην μας ἐπὶ τῷ θανάτῳ τῆς προσφιλοῦς μας συζύγου, μητρὸς καὶ μάμμης Ἑλένης Βρ. Στάθη ἐκ Καρϐουνάδων. Ἰδιαιτέρως εὐχαριστοῦμεν τοὺς συγχωρίους αὐτῆς, οἱ ὁποῖοι τὴν ἐπεσκέπτοντο ἀσθενοῦσαν ἐπὶ τῆς κλίνης ἀπευθύνοντες λόγους παρηγορίας, τὸν θεράποντα ἰατρὸν κ. Μίμην Κοντολέοντα ὅστις ἀπὸ τῆς πρώτης ὥρας μέχρι τῆς τελευταίας ἀνεκούφιζε τοὺς θανατηφόρους πόνους της καὶ τοὺς πολυπληθεῖς ἀγαπητοὺς συμπολίτας, οἱ ὁποῖοι μὲ συγκινητικὴν προθυμίαν, προσέτρεξαν διὰ παντὸς μέσου ἐκ πλείστων σημείων εἰς τὴν κηδείαν αὐτῆς.

Ὁ σύζυγος, Βρεττὸς Στάθης

Αἱ οἰκογένειαι τῶν τέκνων Παναγιώτου Βρ. Στάθη, Μαρίας Φατσέα, Δημητρίου Βρ. Στάθη, Χαραλάμπου Βρ. Στάθη, Γρηγορίας Ι. Μπαλάση, Ἀγγελικῆς Ν. Χάρου.

Πάντας τοὺς ὑπωσδήποτε μετασχόντας τοῦ βαρυτάτου πένθους μας, ἐπὶ τῷ θανάτῳ τῆς προσφιλοῦς μητρός μας Γρηγορίας Ι. Μαγείρου, εὐχαριστοῦμεν θερμῶς.

Οἱ Υἱοὶ

Νικόλαος καὶ Ἐμμανουὴλ

Πάντας τοὺς ὑπωσδήποτε μετασχόντας εἰς τὸ βαρὺ πένθος μας, διὰ τὴν ἀπώλειαν τῆς προσφιλοῦς μας συζύγου, θυγατρὸς, ἀδελφῆς καὶ ἀνεψιᾶς Μαρίας Χ. Βλαχογένη, εὐχαριστοῦμεν θερμῶς. Ἰδιαιτέρως εὐχαριστοῦμεν τοὺς εἰς Ἀθήνας καὶ Πειραιᾶ διαμένοντας ἀγαπητούς μας χωριανοὺς καὶ οἰκογενειακοὺς φίλους, οἵτινες ἐτίμησαν τὴν μνήμην της, ἀκολουθήσαντες τὴν ἐκφορὰν αὐτῆς.

Ὁ σύζυγος, Χαράλαμπος Βλαχογένης. Οἱ γονεῖς, Παναγιώτης καὶ Μαριέτα Π. Καρύδη. Οἱ ἀδελφοί, Αἱ οἰκογένειαι Βασιλείου καὶ Κυ

# ΑΙ ΑΠΟΨΕΙΣ ΜΑΣ

## ΛΥΠΗΡΟΝ

Προκαλεῖ λύπην, ἡ νοσηρὰ νοοτροπία μερικῶν συμπατριωτῶν, οἱ ὁποῖοι, ἐνῶ δύνανται νὰ ὠφελήσουν κάποιαν κατάστασιν, προσφέροντες τὰς ὑπηρεσίας των, ἐπιδίδονται εἰς ἐνεργείας τῶν ὁποίων τὰ ἀποτελέσματα ἀποβαίνουν εἰς βάρος τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου. Πολλάκις μᾶς ἐδόθη ἀφορμὴ νὰ διαπιστώσωμεν αὐτὴν τὴν νοσηρότητα καὶ νὰ τονίσωμεν τὰς καταστρεπτικὰς συνεπείας της διὰ τὴν πρόοδον τῆς νήσου. Ἀλλὰ καὶ τελευταίως ἔχομεν νὰ σημειώσωμεν τοιοῦτον παράδειγμα ἀπὸ τὴν περιφέρειαν Καραβᾶ. Ἐκεῖ, φροντίδι ἐπιτροπῆς ἀποτελουμένης ἀπὸ ἐκλεκτὰ πρόσωπα, ἐγένετο σημαντικώτατον ἔργον, τὸ ὁποῖον τιμᾷ τοὺς Καραβίτας καὶ τὸν πολιτισμὸν των. Ἐγένετο ὁ δρόμος Πορταδέλλα — Ντεντιάνικα. Ἡ Ἐπιτροπή, τὴν ὁποίαν ἀποτελοῦν οἱ ἐκλεκτοὶ πατριῶται Ἰωάν. Β. Βαγγῆς, Γεώργιος Ε. Κορωναῖος, Γεώργιος Μ. Κορωναῖος Χαραλ. Γ. Τζωρτζόπουλος, Νικολ. Π. Διακόπουλος καὶ Νικολ. Κοσμ. Τζωρτζόπουλος, οὐδέποτε ἔπαυσεν νὰ καλῇ κάθε Καραβίτην νὰ ἐλέγξῃ τὴν διαχείρισιν αὐτῆς. Καὶ τὸ ἔκαμε αὐτὸ ἡ Ἐπιτροπή, διότι γωρίζει ὅτι ὁ ἔλεγχος προστατεύει τοὺς τιμίους ἀνθρώπους. Καὶ ὅμως, αντὶ νὰ πράξουν αὐτό, ὡρισμένοι συμπατριῶται ἐκ Καραβᾶ, τῶν ὁποίων ἐπίσης οὐδεὶς ἀμφισβητεῖ τὴν ἀγνὴν φιλοπατρίαν, ὑποκύπτοντες εἰς τὸ πάθος των πρὸς ὡρισμένα μέλη τῆς Ἐπιτροπῆς, τί νομίζετε ἔκαιμαν; Κατήγγειλαν εἰς τὸ Ὑπουργεῖον ὅτι ἡ Ἐπιτροπὴ ἐνεργεῖ ἔρανον παρανόμως — χωρὶς δηλαδὴ τὴν ἄδειαν τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν — μὲ ἀποτέλεσμα νὰ προκύψῃ καθυστέρησις εἰς τὸ ἔργον, ταλαιπωρία εἰς τὰ μέλη τῆς Ἐπιτροπῆς καὶ σχετικὴ δαπάνη εἰς βάρος τοῦ αὐθορμήτως προσφερθέντος ποσοῦ — διότι ἐν τῇ πραγματικότητι ἔρανος δὲν ἐνηργήθη — αἱ ἀνωμαλίαι εἰς τὰς σχέσεις τῶν χωριανῶν μεταξύ των. Εἶναι λοιπὸν αὐτὰ πράγματα; Ἐπιτρέπεται νὰ ὑπάρχουν Κυθήριοι, καὶ μάλιστα Καραβίται, οἱ ὁποῖοι ἀψηφοῦντες τὸ γενικώτερον καλὸν τῆς περιφερείας των, νὰ χαλκεύουν τοιοῦτον εἴδους ἐμπόδια εἰς τὰς προσδευτικὰς προσπαθείας; Λυπηρόν.

### ΤΟ ΣΧΟΛΕΙΟΝ ΦΡΑΤΣΙΩΝ

Μὲ μεγάλην ἱκανοποίησιν παρακολουθοῦμεν τὸ γόνιμον ἔργον τὸ ὁποῖον συνεχίζει εἰς τὸ σχολεῖον Φρατσίων, ὁ διευθυντὴς αὐτοῦ ὁμο διδάσκαλος κ. Εὐάγγελος Σιμιτέκολος. Κατήρτισεν ἄριστον σχολικὸν κῆπον, ὅπου τὰ παιδιὰ, μαζὶ μὲ τὴν καλλιέργειαν, διδάσκονται τὴν ἀγάπην πρὸς τὸ πράσινον, σχολικὸν Γυμναστήριον διὰ τὴν ψυχαγωγίαν καὶ τὴν ἄθλησιν τῶν μαθητῶν καὶ καταβάλλει κάθε προσπάθειαν διὰ τὸν ἐμπλουτισμὸν τοῦ σχολείου εἰς ἐποπτικὰ μέσα διδασκαλίας, τὰ ὁποῖα εἶναι ἀπαραίτητα διὰ τὴν καλὴν λειτουργίαν αὐτοῦ.

Εὐχόμεθα ὅπως οἱ κάτοικοι Φρατσίων καὶ τὰ ἀπόδημα τέκνα των, τῶν ὁποίων τὰ ἀγνὰ καὶ φιλοπάτριδα αἰσθήματα εἶναι γνωστά, ἐνισχύσουν τὸν ἄξιον ἐκπαιδευτικὸν κ. Σιμιτέκολον, ὥστε νὰ καταστῇ τὸ σχολεῖον Φρατσίων ὑπόδειγμα συγκροτήσεως καὶ λειτουργίας, ὅπως τὸ ἐπιδιώκει.

### ΔΙΑ ΤΟΝ κ. ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΝ

Δὲν γνωρίζομεν ποῖα εἶναι τὰ κριτήρια, τὰ ὁποῖα ἐκάστοτε λαμβάνονται ὑπ' ὄψιν διὰ τὰς τοποθετήσεις, ἀποσπάσεις καὶ ἐν γένει τὰς μεταδολὰς τῶν ἐκπαιδευτικῶν λειτουργῶν τῆς στοιχειώδους ἐκπαιδεύσεως. Φρονοῦμεν ὅμως ὅτι καὶ τὰ οἰκογενειακὰ βάρη καὶ ἡ οἰκογενειακὴ κατάστασις τοῦ διδασκάλου θὰ ἔπρεπε νὰ λαμβάνονται σοβαρώτατα ὑπ' ὄψιν ἀπὸ τὰς ἁρμοδίας ἀρχάς, προκειμένου αἱ μεταδολαὶ νὰ συντελοῦν εἰς τὴν καλυτέραν ἐξυπηρέτησιν τῶν ἐκπαιδευτικῶν σκοπῶν χάριν τῶν ὁποίων καὶ γίνονται. Διότι ὁσονδήποτε καλὸς καὶ ἂν εἶναι ὁ διδάσκαλος, ὁσονδήποτε καὶ ἂν εἶναι ἀφωσιωμένος εἰς τὸ ἱερὸν ἔργον, τὸ ὁποῖον τοῦ ἐνεπιστεύθη ἡ πολιτεία, ὅμως δὲν παύει καὶ δὲν πρέπει νὰ παύῃ ἀπὸ τοῦ νὰ εἶναι καὶ μέλος τῆς οἰκογενείας του. Καὶ κάτι περισσότερον, πρέπει ὁ διδάσκαλος καὶ διὰ τοῦ οἰκογενειακοῦ του βίου καὶ διὰ τῆς στοργῆς καὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος τὸ ὁποῖον ἀναπτύσσει διὰ τὴν ἀνώμωσιν καὶ ἀξιοπρεπῆ διαβίωσιν τῆς οἰκογενείας του, νὰ γίνεται τὸ παράδειγμα διὰ τὴν κοινωνίαν ἐν μέσῳ τῆς ὁποίας δια βιοῖ.

Τώρα, κατὰ τὰς πληροφορίας μας, πρόκειται νὰ κενωθοῦν θέσεις τινὲς δημοδιδασκάλων εἰς τὸ νησί μας. Κατὰ τὴν πλήρωσιν δὲ αὐτῶν, δίκαιον εἶναι, ὅπως ἡ ἁρμοδία Ἐπιθεώρησις λάδῃ ὑπ' ὄψιν τὴν αἴτησιν τοῦ διδασκάλου κ. Ἰωάννου Γ. Φατσέα, ὄχι μόνον διότι ὁ ἀνωτέρω ἐκπαιδευτικὸς ὑπηρέτησεν ἐπὶ ἀρκετὸν καὶ μακρὰν τῆς ἑστίας του, ἀλλὰ καὶ κυρίως διότι ἡ οἰκογενειακὴ του κατάστασις εἶναι ὅλως ἰδιάζουσα. Εἶναι προστάτης ἐπταμελοῦς οἰκογενείας, ἤτοι τῆς μητρός του, τριῶν κοριτσιῶν ἀδελφῶν του καὶ δύο μικροτέρων ἀδελφῶν του ἐκ τῶν ὁποίων ὁ εἷς σπουδάζει εἰς τὴν Α.Β.Σ. Ἀθηνῶν καὶ ὁ ἕτερος τυγχάνει κωφάλαλος καὶ ἀνίκανος διὰ κάθε ἐργασίαν. Ἀπὸ τὰς ἀδελφάς του, ἡ μικροτέρα ἡλικίας 14 ἐτῶν, φοιτᾶ εἰς τὸ Γυμνάσιον.

Μὲ τὸν θάνατον τοῦ πατρός του ἀοιδήμου ἱερέως Γεωργίου Φατσέα, ἔλαδε ἀπὸ τὴν μοῖραν ὁ διδάσκαλος Ἰωάννης Φατσέας, τὴν θέσιν ἐκείνου διὰ τὴν προστασίαν τῆς οἰκογενείας του. Αὐτὸ εἶναι σοδαρώτατον πραγματικὸν περιστατικόν, τὸ ὁποῖον κατὰ παρακίνησιν τῆς ἀξιοτίμου οἰκογενείας ἱερέως Γεωργίου Φατσέα, ἐπιθυμοῦμεν νὰ γνωστοποιήσωμεν πρὸς τὸν ἁρμόδιον κ. Ἐπιθεωρητὴν ἀπὸ τὸν ὁποῖον ἀναμένομεν δικαιοσύνην.

### ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΣ ΟΔΗΓΟΣ

Ἔπειτα ἀπὸ ἐπίμονον ἐργασίαν μιᾶς πενταετίας, κατὰ τὴν ὁποίαν ἐκτὸς τῶν ἄλλων προσπαθειῶν του, διήνυσεν καὶ ἀποστάσεις αἵτινες ἀθροιζόμεναι καλύπτουν τουλάχιστον δεκάκις τὴν ἀπόστασιν Ἀθηνῶν—Κυθήρων, κατώρθωσεν ὁ τακτικὸς συνεργάτης μας κ. Νικόλαος Γλυτσὸς νὰ συγκεντρώσῃ ὅλα τὰ στοιχεῖα καὶ τὸ ὑλικὸν τὸ ὁποῖον ἀπαιτεῖται διὰ τὴν σύνταξιν ἀρτίου ὁδηγοῦ τῶν ἐν Ἀθήναις, Πειραιεῖ καὶ περιχώροις Κυθηρίων. Καὶ μετὰ τὴν συγκέντρωσιν τοῦ ὑλικοῦ, ἤτοι τῶν διευθύνσεων, ἐπαγγελμάτων, τόπων καταγωγῆς κλπ. ἐχρειάσθη πολύμηνος ἐργασία διὰ τὴν ταξινόμησιν καὶ λεξικογράφησιν τῶν ὀνομάτων, ὥστε τὰ χειρόγραφα τοῦ βιβλίου κατὰ τὸ δυνατὸν πλήρη νὰ φθάσουν μέχρι τοῦ τυπογραφείου.

Τοιουτοτρόπως, ἔπειτα ἀπὸ ὀλίγας ἑδδομάδας, ὁ κ. Νῖκος Γλυτσὸς θὰ παραδώσῃ πρὸς τοὺς συμπατριώτας ἕνα χρησιμώτατον βιβλίον, ὅμοιον τοῦ ὁποίου εἶναι ζήτημα ἐὰν ἔχῃ νὰ ἐπιδείξῃ ἄλλη Ἑλληνικὴ ἐπαρχία.

Ἡ προσπάθεια τοῦ κ. Γλυτσοῦ, προωρισμένη κυρίως διὰ νὰ διευκολύνῃ εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς μεταξὺ τῶν Κυθηρίων ἀλληλεγγύης, ὡς θέλομεν ἐκθέσει εἰς ἄλλην ἔκδοσιν, ἐλπίζομεν ὅτι θὰ ἐκτιμηθῇ δεόντως ἀπὸ τοὺς συμπατριώτας καὶ ὅτι θὰ τύχῃ τῆς ἀμερίστου ὑποστηρίξεως ὅλων.

### ΚΑΚΗ ΑΡΧΗ

Ἀπὸ τῆς 1ης Ἀπριλίου ἐπεδλήθη νέα φορολογία εἰς τὰ ταχυδρομικὰ τέλη, τὰ ὁποῖα αὐξάνονται διὰ τὴν ἀεροπορικὴν ἀλληλογραφίαν τοῦ ἐξωτερικοῦ κατὰ 25 τοῖς ἑκατό.

Οὕτω εἰς τὰ γράμματα Ἀμερικῆς, ἀντὶ τεσσάρων δραχμῶν, θὰ ἐπικολλᾶται γραμματόσημον δραχμῶν πέντε, Αὐστραλίας ἀντὶ 6, θὰ ἐπικολλᾶται γραμματόσημον 7,5 δραχμῶν καὶ ἀνάλογος αὔξησις γίνεται εἰς ὅλην τὴν ἀλληλογραφίαν τοῦ ἐξωτερικοῦ.

Ἡ νέα αὕτη βαρυτάτη φορολογία, προεκάλεσε μεγάλην ἀγανάκτησιν μεταξὺ τοῦ Κυθηραϊκοῦ λαοῦ, πολλὰ δὲ παράπονα καὶ ἔντονοι διαμαρτυρίαι διατυπώνονται πρὸς τὰ τοιχυδρομικὰ γραφεῖα τῆς νήσου.

Εἶναι θλιδερόν, ὅτι οἱ ἁρμόδιοι κυδερνητικοὶ παράγοντες ἀδιαφοροῦν διὰ τὴν ἀντοχὴν τοῦ λαοῦ, ὡς καὶ διὰ τὸν κακὸν ψυχολογικὸν ἀντίκτυπον ποὺ ἔχουν αἱ τοιούτου εἴδους φορολογίαι διὰ τὴν ἐμπιστοσύνην προς τὸ ἐθνικὸν νόμισμα. Ὁ Θεὸς ἂς δοηθήσῃ τὴν Ἑλλάδα..

### ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑ ΚΑΙ ΣΥΣΤΑΣΙΣ

Ἡ πρωτοδουλία τοῦ λαμπροῦ συμπατριώτου μας κ. Ἰουλίου Στάθη ἐκ Νέας Ὑόρκης νὰ ἐνεργήσῃ ἔρανον μεταξὺ τῶν ἐκεῖ Χωραϊτῶν, πρὸς ἐνίσχυσιν τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου Κυθήρων, ἐπισύρει τὰς εὐχαριστίας ὄχι μόνον τῆς Διοικήσεως τοῦ Συνδέσμου, ἀλλὰ ὁλοκλήρου τῆς Κυθηραϊκῆς κοινωνίας. Πράγματι, ἡ αἴθουσα τοῦ Συνδέσμου, τὴν ὁποίαν ἀνεκαίνισεν ἐκ δάθρων, ἡ εὐεργετικὴ καὶ φιλάνθρωπος γενναιοδωρία, τοῦ προέδρου τῆς Κυθηραϊκῆς Ἀδελφότητος Ν. Υ. καὶ μεγάλου τῆς νήσου μας εὐεργέτου κυρίου Μιχαὴλ Σιμιτέκολου, ἔχει πάντοτε τὰς ἐλλείψεις καὶ ἀνάγκας της, ἡ δὲ συντήρησις αὐτῆς εἰς τὴν ἐμπρέπουσαν περιωπὴν προϋποθέτει δαπάνας αἱ ὁποῖαι ἐκ τοπικῶν πόρων δὲν εἶναι ἐφικτὸν νὰ ἐξευρεθοῦν. Καὶ ὅμως εἶναι ἀνάγκη ἡ αἴθουσα αὐτὴ νὰ διατηρηθῇ, διὰ τὰς διαφόρους πνευματικὰς καὶ κοινωνικὰς ἐκδηλώσεις, αἵτινες ὀργανώνονται ἐκεῖ, συμδάλλουσαι εἰς τὴν ἀνάπτυξιν καὶ τὴν ψυχαγωγίαν τῶν συμπατριωτῶν.

Διερμηνεύοντες ἑπομένως τὰς εὐχαριστίας τῶν κατοίκων τῆς νήσου πρὸς τὸν κ. Ἰούλιον Στάθην καὶ πρὸς ὅλους τοὺς εὐγενεῖς δωρητὰς τοῦ ἐράνου, τὸν ὁποῖον οὗτος ἐνήργησε, καὶ ὧν τὰ ὀνόματα ἐδημοσιεύθησαν εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον, συνιστῶμεν καὶ πρὸς τοὺς λοιποὺς ἐκ Χώρας καταγομένους συμπατριώτας, νὰ μὴ παύσουν ἐνδιαφερόμενοι καὶ διὰ τὸν Σύνδεσμον καὶ δι' ἄλλα ἐν τῇ πόλει ἱδρύματα. Διότι εἶναι ἀληθές, ὅτι οἱ ἐκ Χώρας καταγόμενοι ἀπόδημοι Κυθήριοι ἔχουν πολὺ ὑστερήσει εἰς τὸ κεφάλαιον αὐτό, ὥστε κινδυνεύουν νὰ πορεῦν γηθοῦν.

# ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ ΧΡ. ΦΡΙΛΙΓΚΟΣ

Μὲ δικαιολογημένην πατριωτικὴν ὑπερηφάνειαν, παρακολουθεῖ ἡ Κυθηραϊκὴ παροικία τῆς Αὐστραλίας, τὴν λαμπρὰν καὶ ἐλπιδοφόρον ἐξέλιξιν τοῦ νεαροῦ συμπατριώτου κ. Ἀλεξάνδρου Φριλίγκου, προσφιλεστάτου υἱοῦ τοῦ ἐκ Φριλιγκιανίκων διακεκριμένου συμπατριώτου κ. Χρήστου Φριλίγκου, προξένου τῆς Ἑλλάδος εἰς Κουηνσλάνδην καὶ τῆς ἐριτίμου κυρίας του Ἀριάδνης τὸ γένος Κρεκκώνη ἐκ Σμύρνης.

Ὁ ἐλπιδοφόρος νέος, ἀφοῦ διαπρέπων ἐπεράτωσεν τὰς γυμνασιακάς του σπουδάς, ἠκολούθησεν εἰς τὸ Πανεπιστήμιον τοῦ Μπρίσμπαν Νομικὰ καὶ Φιλολογίαν ἀναδειχθεὶς μετὰ τριετίαν διδάκτωρ εἰς ἀμφοτέρας τὰς ἐπιστήμας. Καὶ ταὐτοχρόνως καταταγεὶς εἰς τὸν ἐθελοντικὸν πανεπιστημιακὸν λόχον προήχθη εἰς ἀνώτερον ἀξιωματικὸν τῆς Ἀεροπορίας.

Ἐσχάτως δεχθεὶς ὁ κ. Φριλίγκος συνεταιρισμὸν μετὰ τοῦ γνωστοῦ δικηγορικοῦ οἴκου HENDERSON AND LAHEY, ἀσκεῖ λίαν ἐπιτυχῶς τὸ δικηγορικὸν ἐπάγγελμα, εἶναι δὲ καὶ ἀπὸ τῆς ἀπόψεως αὐτῆς σπουδαιότατος συμπαραστάτης, σύμβουλος καὶ ὑπερασπιστὴς κάθε ὁμογενοῦς, ὁ ὁποῖος καταφεύγει εἰς αὐτὸν διὰ τὴν ὑπεράσπισιν τῶν ὑποθέσεων καὶ συμφερόντων του.

Ἐξ ἄλλου, ὁ κ. Ἀλέξανδρος Φριλίγκος, διακρινόμενος διὰ τὴν ἀγνὴν ἀγάπην του πρὸς τὴν Ἑλλάδα καὶ πρὸς τὰ Κύθηρα, ὅπερ ἀποτελεῖ ἔξοχον τιμῆν διὰ τοὺς γονεῖς οἱ ὁποῖοι τὸν ἐγαλούχησαν κατὰ τὰ ἤθη καὶ ἔθιμα τῆς πατρίδος, ἐξελέγη ἀπὸ διετίας σύμδουλος τῆς Κυθηραϊκῆς Ἀδελφότητος Κουηνσλάνδης ἡ ὁποία, τελοῦσα ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ ἐνθέρμου συμπατριώτου μας κ. Γεωργίου Βενέρη προσφέρει ἀνεκτιμήτους ὑπηρεσίας εἰς τὴν Κυθηραϊκὴν πατρίδα. Ἐπίσης ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις, ἐκτιμῶσα τὰ σπουδαῖα προσόντα τοῦ κ. Ἀλεξάνδρου Φριλίγκου ἐτοποθέτησεν αὐτὸν ὑποπρόξενον τῆς Ἑλλάδος εἰς τὸ Προξενεῖον τῆς Κουηνσλάνδης, θέσιν τὴν ὁποίαν ὄντως τιμᾷ ὁ ἐπίλεκτος νέος.

Ἡ «Κυθηραϊκὴ Δρᾶσις» παρακολουθοῦσα μὲ ἰδιαιτέραν στοργὴν τὰς παντοίας ἐπιδόσεις τῶν ἐν τῇ ξένῃ συμπατριωτῶν μας, παρουσιάζουσα σήμερον πρὸς τοὺς ἀπανταχοῦ Κυθηρίους τὸν ἐπίλεκτον φίλον της κ. Ἀλέξανδρον Φριλίγκον, ἀπευθύνει πρὸς αὐτὸν θερμότατα συγχαρητήρια διὰ τὰς μέχρι τοῦδε ἐπιδόσεις του καὶ τὰς καλυτέρας εὐχάς της διὰ λαμπρὰν σταδιοδρομίαν καὶ πλήρη ἐπιτυχίαν εἰς τὰς ὡραίας φιλοδοξίας του.

# ΔΩΡΕΑΙ

Εἰς μνήμην τῶν γονέων των Μηνᾶ καὶ Ἑλένης Κορωναίου, ἀπέστειλαν ἐκ Νύγκαν τῆς Αὐστραλίας ὑπὲρ τοῦ Νοσοκομείου Κυθήρων λίρας Ἀγγλίας εἴκοσι (20) ὁ κ. Εὐάγγελος Ἰωάννης Βαγγῆς μετὰ τῆς κυρίας του Παναγιωτίτσας τὸ γένος Μ. Κορωναίου ἐκ Ποταμοῦ.

Ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης μας κ. κ. Δημήτριος, ἀπέστειλεν 50 δραχμὰς διὰ τὴν διδλιοθήκην τοῦ Κατηχητικοῦ Σχολείου Λογοθετιανίκων.

— Ὁ κ. Μάρκος Πετρόχειλος, ἐγκατεστημένος εἰς Παρισίους, ἀπέστειλε πρὸς τὸ σχολεῖον τῆς γενετείρας του Φράτσια δρχ. 600.

— Ἡ δεσποινὶς Μαρούσα Γ. Καρύδη ἢ Τζανέτου, ἀπέστειλε ἐξ Ἀμερικῆς πρὸς τὸν ἱερὸν ναὸν Ἁγίου Χαραλάμπους Μυλοποτάμου, δρχ 1.500.

— Ὁ κ. Θεόδωρος Ἀντ. Κονόμος, κατόπιν παρακλήσεως τοῦ διευθυντοῦ τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου Μυλοποτάμου κ. Χρίστου Δρίτσα, συνεκέντρωσε ἐκ προσφορῶν τῶν κ. κ. Π. Β. Φωτεινοῦ, Π. Ε. Ποτήρη, Παυλ. Β. Στρατηγοῦ, Γεωργ. Α. Κονόμου, Χαρ. Δ. Κομηνοῦ καὶ Π. Κ. Μεγαλοκονόμου, τὸ ποσὸν τῶν 240 δραχμῶν, διὰ τῶν ὁποίων ἠγοράσθησαν διάφορα ἠλεκτρικὰ εἴδη διὰ τὴν σχετικὴν ἐγκατάστασιν τοῦ σχολείου.

— Ὁ κ. Μάρκος Πετρόχειλος, ἀπέστειλε ἐκ Παρισίων δρχ. 100 ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Ἁγίου Χαραλάμπους, Φραντσίων, καὶ 50 δρχ. ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Ἁγίας Μόνης.

Πρὸς τὸ Νοσοκομεῖον «Μυρτιδιώτισσα» προσέφερον ἡ κυρία Ρόζα Λογοθέτη εἰς μνήμην Γεωργίου Π. Λογοθέτη δρχ. 100.

— Ἡ Μαρία Π. Ἀρώνη ἀποδιώσασα εἰς Νέον Ἡράκλειον Ἀττικῆς, κατέλιπε διὰ διαθήκης δρχ. 500 εἰς τὸ Νοσοκομεῖον «Μυρτιδιώτισσα» καὶ δρχ. 300 εἰς τὸν ἱερὸν ναὸν «Σωτῆρος» τοῦ χωρίου Ἀρωνιάδικα.

—Ἡ κυρία Βιόλα Ἐμμ. Βορυπάτη ἀπέστειλεν ἐξ Αὐστραλίας πρὸς τὸ ἱερὸν προσκύνημα Ἁγίας Μόνης πέντε λίρας εἰς μνήμην τοῦ συζύγου της.

— Πρὸς τὸ ἱερὸν προσκύνημα Ἁγίας Μόνης ἀπέστειλεν ἀνώνυμος δρχ. 500 μέσω τοῦ ταμίου κ. Θεμιστοκλῆ Πετροχείλου.

Πρὸς τὸ ἱερὸν προσκύνημα Ἁγίας Μόνης προσέφερον, ὁ ἔγκριτος συμπατριώτης μας διομήχανος καὶ τὸν βουλευτὴς κ. Κρίτων Δηλαδέρης 75 γαλλικοὺς κεράμους διὰ τὴν στέγην τοῦ ναοῦ. Ἡ κυρία Κούλα Μότη ἐκ Κέμψεϋ τῆς Αὐστραλίας ἐν δέμα περιέχον πολύτιμα εἴδη ἱματισμοῦ. Ἡ κυρία Ἄννα Σοφίου, ἐκ Καλιφορνίας Ἀμερικῆς, μέσῳ τοῦ κ. Θεοδώρου Καρούδη, 2 τεμάχια μουσαμᾶ μήκους 11 μέτρων διὰ τὸ ἡγουμενεῖον τοῦ προσκυνήματος. Καὶ οἱ κύριοι Δημήτριος Πασχάλης καὶ Ἰωάννης Μαγουλᾶς 1 λίραν Αὐστραλίας.

Πρὸς τὸ Νοσοκομεῖον ἡ «Μυρτιδιώτισσα» ἀπέστειλαν, ὁ κ. Νικόλαος Ἐ. Δαπόντες τὴν εἰσφορὰν του διὰ τοὺς μῆνας Ἰανουάριον καὶ Φεβρουάριον, ἐκ δραχμῶν 100 κατὰ μῆνα, ἤτοι δρ. 200, ὁ κ. Παναγιώτης Γ. Στάθης, διευθυντὴς Δευκαλίωνος Ρεδιάδη. Ὁμοίως οἱ ἱεροὶ ναοὶ Ἁγίας Τριάδος Μητάτων δραχ. 172. Ἁγίου Χαραλάμπους Μυλοποτάμου δραχ. 100, «Φανερωμένης» Βιαραδίκων 85, καὶ «Ἀναλήψεως» Λιδαδίου 90.

—Πρὸς τὸ ἱερὸν προσκύνημα Ἁγίας Μόνης, ἀπέστειλαν: Ἀνώνυμος, μέσῳ τοῦ κ. Θεμιστοκλῆ Πετροχείλου δραχμὰς 600. Ἡ κυρία Μαρία Χ. Σουρῆ μίαν μπάντα.

— Ἀνώνυμος, μέσῳ τοῦ προέδρου τῆς Κοινότητος Κυθήρων κ. Δημ. Στάη, ἀπέστειλεν 5 δολλάρια πρὸς τὸν ἀναξιοπαθοῦντα συμπατριώτην κ. Δημ. Ζαντιώτην.

— Ὁ διδάσκαλος κ. Γεώργιος Ἀλβανάκης κατέθεσεν εἰς τὴν τοπικὴν ἐπιτροπὴν Χώρας ὑπὲρ τῶν ἔργων ἀναδημιουργίας δραχμὰς 100.

— Εἰς μνήμην τῆς ἀδελφῆς του Μαρίας Π. Ἀρώνη, θανούσης εἰς Ν. Ἡράκλειον Ἀττικῆς, ἀπέστειλεν ὁ κ. Νικόλαος Ἱερωνύμου Κασιμάτης ἐκ Καλιφορνίας πρὸς τὸν καθηγητὴν κ. Θεμιστοκλῆν Πετροχείλον 20 δολλάρια, ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Ἁγίου Σπυρίδωνος Καψαλίου.

— Πρὸς τὸν ἱερὸν ναὸν «Ἐλεούσης» Φραντσίων ἀπέστειλεν ἐκ Μπρίσμπαν Αὐστραλίας ἡ ἐρίτιμος κυρία Ἀγαζίνα Ν. Παυλάκη 10 λίρας Αὐστραλίας καὶ ἓν βαρύτιμον κάλυμμα Ἁγίας Τραπέζης.

—Εἰς μνήμην Παναγ. Χ. Σαμίου ἀποδιώσαντος εἰς Νέαν Ὑόρκην, ἐστάλησαν παρὰ διαφόρων συμπατριωτῶν μέσω Νίκης Π. Σαμίου δολλάρια 378 ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Ἁγίων Ἀναργύρων τοῦ χωρίου Φατσάδικα, ὅπερ ἦτο γενέτειρα τοῦ μεταστάντος.

ΙΣΤΟΡΙΚΑ ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

# ΕΚΛΟΓΙΚΑ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ 1865 - 1890

Τοῦ κ. ΜΙΧ. Κ. ΠΕΤΡΟΧΕΙΛΟΥ

Μακρὰν ἀπὸ τοῦ νὰ δώσωμεν λεπτομερῆ εἰκόνα τῶν ἀπὸ τῆς Ἑνώσεως τῆς Ἑπτανήσου ἐκλογικῶν ἀγώνων διὰ τὴν ἀνάδειξιν τῶν εἰς τὴν Βουλὴν τῶν Ἑλλήνων ἀντιπροσώπων τῆς νήσου, θὰ διεξέλθωμεν ἐν συντομίᾳ ὅ,τι θεωροῦμεν σκόπιμον νὰ λεχθῇ περὶ τούτου.

Τὴν 28 Ἰουνίου 1864 ἐξελέγησαν οἱ πληρεξούσιοι Κυθήρων διὰ τὴν Β΄ ἐν Ἀθήναις Ἑλλ Ἐθνοσυνέλευσιν ὁρκισθέντες τὴν 22 ἰδίου μηνός.

Κατὰ τὰς ἐκλογὰς τῆς 14—17 Μαΐου 1865 ἐξελέγησαν βουλευταὶ τῆς νήσου οἱ Γ. Ἀρώνης—Παναγιωτόπουλος διὰ ψήφων 997, Ἐμμ. Κοντολέων διὰ 878 καὶ Κοσμᾶς Πανάρετος διὰ 363, ἀπέτυχον δὲ οἱ ἐκ τῶν ὑποψηφίων Δ. Ραπτάκης, Θ. Κασιμάτης—Ἀλοΐζος καὶ Μ. Καρύδης.

Κατὰ τοῦ κύρους τῆς ἐκλογῆς τοῦ Ἐμμαν. Κοντολέοντος ὑπεδλήθη ὑπὸ τοῦ κατοίκου Ποταμοῦ Π. Φαρδούλη τὸ μὲν ἔγκλησις πρὸς τὸν Ἀστυνόμον Κυθήρων ἐπὶ ἐριθείᾳ, τὸ δὲ ἔνστασις πρὸς τὴν Βουλὴν καθ' ὅσον τὰ ὄργανα τούτου ἐδελέαζον τοὺς ψηφοφόρους καὶ εἶχον ἀποσπάσει εἰς τὸ τρίτον τῶν διαμερισμάτων ἤτοι τοῦ Ποταμοῦ (τὰ δύο ἄλλα ἦσαν Χώρας καὶ Λειδαδίου) τὸν κρίκον τοῦ σάκκου τοῦ ΝΑΙ θέσαντες τούτον ἐπὶ τῆς ὀπῆς τοῦ ΟΧΙ μὲ τὸν σκοπὸν τοῦ νὰ φραχθῇ ἡ εἴσοδος τῶν ριπτομένων σφαιριδίων. Ἡ ἔντασις αὕτη ἀπερρίφθη.

Τὰ τῆς ἐκλογῆς τῆς 24 Μαρτίου 1868 διελάδομεν ἤδη εἰς προηγούμενον δημοσίευμα, σημειώνομεν ἐν τούτοις, ὅτι κατὰ τὰς ἐν λόγῳ ἐκλογὰς, ὁ στρατηγὸς Κορωναῖος ἐξελέγη δουλευτὴς εἰς τὸν νομὸν Ἀττικῆς, ἐπὶ δὲ ὑποδληθείσης ἐνστάσεως κατὰ τοῦ ἐκλεγέντος κυδερνητικοῦ Κασιμάτη—Ἀλοΐζου, διὰ τὸν λόγον, ὅτι μετετέθη ὁ Ἔπαρχος ἀντικατασταθεὶς δι' ἑτέρου μεροληπτήσαντος ὑπὲρ τούτου, ἡ Βουλὴ ἐπεκύρωσε τὴν ἐκλογὴν ὁρκισθέντος τοῦ Κασιμάτη τὴν 6 Ἰουλίου 1868.

Κατὰ τὰς ἐκλογὰς τῆς 16—19 Μαΐου 1869 (Πρωθυπουργία Κουμουνδούρου) εἰς τὰ Κύθηρα ἐπέτυχον οἱ δουλευταὶ τῆς ἀντιπολιτεύσεως Γ. Ἀρώνης—Παναγιωτόπουλος διὰ ψήφων 1119, Κ. Πανάρετος διὰ 1099 καὶ Δ. Ραπτάκης διὰ 1213, ἀπέτυχον δὲ οἱ Ἐμμ. Κοντολέων λαδὼν 951 καὶ Θ. Κασιμάτης — Ἀλοΐζος 771.

Σχετικὴ ἔνστασις τοῦ ἀποτυχόντος Κασιμάτη διὰ τὸν λόγον ὅτι ὁ Εἰρηνοδίκης Γ. Τσιτσίλιος συνώδευσε τὸν Θεῖον του Ἀρώνην—Παναγιωτόπουλον κατὰ τὴν προεκλογικήν του περιοδείαν ἀπερρίφθη ἐπικυρωθείσης τῆς ἐκλογῆς.

Κατὰ τὰς ἐκλογὰς τῆς 26—29 Φεδρουαρίου 1872 διεξαχθείσης τῆς ψηφοφορίας εἰς τὰ δύο τμήματα τῆς νήσου ἤτοι τῆς Χώρας καὶ Ποταμοῦ, ἐξελέγησαν οἱ Θ. Κασιμάτης—Ἀλοΐζος διὰ ψήφων 1180, Γ. Ἀρώνης — Παναγιωτόπουλος διὰ 1124 καὶ Κ. Πανάρετος διὰ 1116. Ἀποτυχόντες ἦσαν οἱ Στυλ. Κασιμάτης λαδὼν 1085 ψήφους, Δ. Ραπτάκης 1114 καὶ Ι. Χαραμουντάνης 735.

Κατὰ τὰς ἐκλογὰς τοῦ 1873 (Πρωθυπουργία Βούλγαρη) ἐξελέγησαν δουλευταὶ οἱ συμπολιτευόμενοι Κ. Πανάρετος, Δ. Ραπτάκης καὶ Α. Βαρδαρρῆγος.

Ἅς σημειωθῇ παρεπίπτοντως διὰ τὸν Πανάρετον, ὅτι ἐπειδὴ ὁ ἀδελφός του ἔχασε τὴν περιουσίαν των ἐγγυηθεὶς κατὰ τὸν Ἰόνιον Κώδικα διὰ συμπολίτην τινα καὶ δὲν συνεκέντρωσε τὴν ἀπαιτουμένην περιουσίαν εἶχεν ἀλλαγῆ ὁ σχετικὸς νόμος ἐν τῇ Βουλῇ εἰς τρόπον ὥστε νὰ καθίσταται ἐκλέξιμος.

Ἐπίσης εἰς ἐπεισόδιον ὑπὲρ ἔλαδε χώραν ἐν τῇ Βουλῇ, ὁ 

## ΕΙΣΦΟΡΑΙ ΕΞ ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ ΔΙΑ ΤΗΝ "ΠΑΝΑΓΙΑΝ ΕΛΕΟΥΣΑΝ,,

Μέσω τοῦ ἐκλεκτοῦ συμπατριώτου μας κ. Παναγιώτου Στρατηγοῦ, ἀπεστάλη ἐξ Αὐστραλίας νέον ποσὸν εἰσφορῶν, ὑπὲρ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ «Παναγίας Ἐλεούσης» τοῦ χωρίου Ἀρέοι, τὸ ὁποῖον προσέφερον οἱ κατωτέρω εὐγενεῖς συμπατριῶται ὡς ἑξῆς: Κώστας Μεγαλοκονόμος λίρας Αὐστραλίας 2. Ἀδελφοὶ Τζάνε 3. Ἀνάργυρος Στρατηγὸς 2. Κώστας Μ. Κορωναῖος 2. Ἰωάννης Θ. Ταμβάκης 5. Ἀνώνυμος 1. Εὐφροσύνη Στρατηγοῦ 1. Ζωὴ Μηνᾶ Κοντολέοντος εἰς μνήμην τῆς ἀδελφῆς της Μαρούσας Στρατηγοῦ 5. Μαρία Μ. Κοντολέοντος 1. Σταματία Τσαούση 5. Ἀγγελική Πο τήρη 5. Μερσίνα Βενάρδου εἰς μνήμην Ἐμμανουὴλ Βενάρδου 5. Μιχαὴλ Πισάνος 1. Βασίλειος Α. Βλαχογένης 1. Κώστας Α. Βλαχογένης 1. καὶ Νῖκος Σοφίος 10 σελίνια.

Πρὸς πάντας τοὺς ἀνωτέρω δωρητὰς καὶ τὸν πρωτεργάτην τοῦ ἐράνου κ. Παναγιώτην Στρατηγόν, ἡ ἐπιτροπὴ τοῦ ἀνωτέρω ἱεροῦ ναοῦ καὶ οἱ κάτοικοι τοῦ χωρίου Ἀρέοι, ἀπευθύνουν θερμὰς εὐχαριστίας.

## ΤΟ ΚΩΔΩΝΟΣΤΑΣΙΟΝ ΤΟΥ ΝΑΟΥ ΑΓ. ΕΛΕΟΥΣΗΣ

Κατ' αὐτὰς ἀρχίζουν εἰς Φράτσια αἱ ἐργασίαι ἀνεγέρσεως κωδωνοστασίου εἰς τὸν ἱερὸν ναὸν Ἁγίας Ἐλεούσης, δαπάναις τῶν ἀποδήμων Φρατσιωτῶν, οἱ ὁποῖοι εἰς τὴν ἔκκλησιν τῆς ἐκλεκτῆς δεσποίνης κυρίας Μαρίας Παυλάκη ἐκ Ν. Ὑόρκης, ἔσπευσαν νὰ ἀποστείλουν τὴν εἰσφορὰν των μὲ προθυμίαν συγκινητικήν.

Τὸ σχέδιον τοῦ κωδωνοστασίου καὶ τὴν μελέτην τοῦ ἔργου ἐξεπόνησεν ὁ πολιτικὸς μηχανικὸς κ. Δημήτριος Βολτῆς. Τὴν ἐργασίαν ἀνέλαβεν νὰ ἐκτελέσῃ ὁ ἐμπειροτέχνης ἐργολάβος κ. Νάσος, ὅστις κατεσκεύασε καὶ τὸ Λουσάντειον Δημοτικὸν Σχολεῖον Καρβουνάδων, ὅπερ κατὰ γενικὴν ὁμολογίαν εἶναι ἀπὸ πάσης ἀπόψεως ἄριστον. Ἡ ἐργασία ἐδόθη κατόπιν δημοσίου διαγωνισμοῦ, κατὰ τὸν ὁποῖον ἐμειοδότησεν ὁ ἀνωτέρω ἐργολάβος.

Ἐκτὸς τοῦ κωδωνοστασίου ὁ ἴδιος ναὸς ἔχει ἀκόμη σημαντικὰς ἐλλείψεις ἐκ τῶν ὁποίων σπουδαιότεραι εἶναι ἡ ἀντικατάστασις τῶν κεράμων τῆς στέγης, διότι ἔχουν ἤδη καταστραφῆ, καὶ ἡ ἐπίστρωσις τῆς αὐλῆς τοῦ ναοῦ. Μετὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τοῦ κωδωνοστασίου, ἡ Διαχειριστικὴ Ἐπιτροπὴ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ σκέπτεται νὰ ἀποδυθῇ εἰς προσπάθειαν ἐκτελέσεως καὶ τῶν ἀνωτέρω ἔργων.

Δὲν ἔχομεν καμμίαν ἀμφιβολίαν, ὅτι οἱ ἀπανταχοῦ Φρατσιῶται, τῶν ὁποίων τὰ αἰσθήματα κάλλιστα γνωρίζομεν, θὰ βοηθήσουν καὶ πάλιν ὥστε ὅλα νὰ ἀχθοῦν εἰς αἴσιον τέρμα.

## ΕΚΤΕΛΕΣΙΣ ΕΡΓΩΝ ΥΠΟ ΤΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ ΤΗΣ ΝΗΣΟΥ

Φροντίδι τῆς κοινότητος Κονταλιανίκων, ἐσυνεχίσθησαν κατὰ τοὺς μῆνας Μάρτιον καὶ Ἀπρίλιον αἱ ἐργασίαι συντηρήσεως τῶν ἀγροτικῶν δρόμων πρὸς Κατωχῶρι καὶ πρὸς Κάμπους — Μανταλᾶ διὰ τῆς προσωπικῆς ἐργασίας τῶν κατοίκων, τὴν ὁποίαν ἐπέβαλεν ἡ κοινότης. Ἐπίσης διὰ τοῦ αὐτοῦ τρόπου ἐγένοντο ἐργασίαι συντηρήσεως ἄλλων κοινοτικῶν δρόμων εἰς τὰς περιφερείας τῶν χωρίων Φατσάδικα, Τσικαλαρία, Κοντολιάνικα καὶ Γουδιάνικα.

Εἰς ἀναλόγους ἐνεργείας προέβη ἡ κοινότης Λειβαδίου, καθὼς καὶ αἱ λοιπαὶ κοινότητες τῆς νήσου καὶ πολλοὶ ἀπὸ τοὺς ἀγροτικοὺς δρόμους Κυθήρων ἔτυχον πολλῶν βελτιώσεων. Ἰδιαιτέραν δραστηριότητα ἐπέδειξεν καὶ εἰς τὸ κεφάλαιον αὐτὸ ἡ κοινότης Φριλιγκιανίκων διὰ τῆς προσωπικῆς ἐργασίας τῶν κατοίκων τῆς ὁποίας, ἐγένετο σημαντικὴ πρόοδος εἰς τὸν δρόμον Φριλιγκιανίκων — Παλαιοπόλεως. Κυρίως ἡ ἐργασία ἐγένετο εἰς τὴν γέφυραν παρὰ τὴν θέσιν «Κότρωνας» μέχρι καὶ πέραν τῆς ὁποίας ἔρχεται πλέον τὸ αὐτοκίνητον.

## ΕΚΚΛΗΣΙΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΠΟΠΕΡΑΤΩΣΙΝ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΔΡΟΜΟΥ

Μὲ τὴν πρωτοβουλίαν τοῦ προέδρου τῆς Κοινότητος Κονταλιανίκων κ. Πέτρου Ἐμμ. Κασιμάτη ἡ Πορταλαμίου, τὴν προσωπικὴν ἐργασίαν αὐτοῦ καὶ πολλῶν κατοίκων τῆς κοινότητός του, καθὼς καὶ μὲ τὴν βοήθειαν τοῦ προέδρου Λειβαδίου κ. Πάνου Κασιμάτη, καὶ πολλῶν κατοίκων τῆς κοινότητός του, ἐξηκολούθησαν αἱ ἐργασίαι διὰ τὴν κατασκευὴν αὐτοκινητοδρόμου πρὸς Κάμπους καὶ Μανταλᾶ. Τὸ πρὸ ἐτῶν κατασκευασθὲν τμῆμα ἐπεσκευάσθη καὶ ἔγινεν ἐπέκτασις τοῦ ἔργου πέραν ἀπὸ τὴν θέσιν «Πλακωτά» καὶ ἤδη πλησιάζει νὰ φθάσῃ ὁ νέος δρόμος ἕως τὸ ἰσόπεδον παρὰ τὴν Ἰδιοκτησίαν Βασιλείου Κασιμάτη.

Οἱ κάτοικοι τῶν δύο κοινοτήτων εἰργάσθησαν ἐπὶ ἀρκετὰς ἡμέρας. Οἱ Ἰδιοκτῆται τῶν παροδίων ἀγρῶν ἔδωσαν τὴν βοήθειάν των διὰ νὰ φθάσῃ τὸ ἔργον εἰς τὸ σημερινόν του στάδιον, ὅπου τὸ αὐτοκίνητον δύναται νὰ ἔλθῃ σχεδὸν ἕως τὰ «Πλακωτά». Ἀλλὰ διὰ νὰ ἀποπερατωθῇ ὁ δρόμος, χρειάζεται ἀκόμη πολλὴ ἐργασία καὶ ἀρκετὰ χρήματα. Ὅλοι ἡμεῖς ἐδῶ καὶ ἐργασίαν καὶ οἰκονομικῶς ἔχομεν προσφέρει πέραν ἀπὸ τὰς δυνάμεις μας καὶ πάλιν θὰ δώσωμεν ἐκ νέου. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν ἀπευθύνομεν θερμὴν παράκλησιν πρὸς τοὺς ἐν τῇ ξένῃ εὑρισκομένους συμπατριώτας, τοὺς καταγομένους ἀπὸ τὰ χωρία Κατοῦνι, Σκουλιάνικα, Τραβασαριάνικα, Γουδιάνικα, Κεραμουτά καὶ Πιτσινιάνικα, εἰς τὰ ὁποῖα κυρίως ἀνήκουν αἱ Ἰδιοκτησίαι τὰς ὁποίας θὰ ἐξυπηρετήσῃ ὁ ὑπὸ κατασκευὴν δρόμος, ὅπως βοηθήσουν τὸ ἔργον μὲ τὴν οἰκονομικήν των συνδρομήν. Τὸ ἔργον εἶναι ἀπαραίτητον. Χιλιάδες μουζούρια ἐλαιοκάρπου ἀποδίδει κάθε χρόνον αὐτὴ ἡ περιφέρεια καὶ εἶναι ἀδύνατος πλέον ἡ μεταφορὰ μὲ τὰ γαϊδουράκια. Ἀλλὰ καὶ ἀκόμη μεγαλυτέρα καλλιέργεια τῆς ἐλαίας εἶναι δυνατὴ εἰς αὐτὴν τὴν περιφέρειαν.

Μία μικρὴ βοήθεια ἀπὸ ὅλους τοὺς ἐνδιαφερομένους θὰ φέρῃ τὸ ποθούμενον ἀποτέλεσμα καὶ θὰ ἀποκτήσῃ τὸ νησί μας ἕναν ἀκόμη ἀγροτικὸν δρόμον ὑψίστης σπουδαιότητος. Θὰ ἐξυπηρετηθοῦν ἐλαιῶνες μὲ 30—40 χιλιάδες ἐλαιόδενδρα καὶ ὅλαι αἱ ἐκεῖ Ἰδιοκτησίαι θὰ ἀποκτήσουν σημαντικὴν ἀξίαν.

Τὰ ἐμβάσματα νὰ σπέλλωνται πρὸς τὸν πρωτεργάτην τοῦ ἔργου κ. Πέτρον Ἐμμ. Κασιμάτην ἢ Πορταλαμίου εἰς Γουδιάνικα.

Γνωρίζοντες τὰ αἰσθήματα ὅλων τῶν ἐνδιαφερομένων, ἀναμένομεν μὲ ἐμπιστοσύνην τὴν βοήθειάν των.

ΙΩΑΝ. Γ. ΤΡΑΒΑΣΑΡΟΣ
Τραβασαριάνικα - Κύθηρα

## ΕΥΕΡΓΕΤΙΚΗ ΧΟΡΟΕΣΠΕΡΙΣ

Ὁ Κυνηγετικὸς Ὅμιλος Κυθηρίων, ὀργανώνει διὰ τὴν 21ην Αὐγούστου, ἡμέραν Κυριακήν, μεγάλην εὐεργετικὴν χοροεσπερίδα αἱ εἰσπράξεις τῆς ὁποίας θὰ διατεθοῦν ἐξ ὁλοκλήρου διὰ φιλοθηραματικοὺς σκοπούς. Ὁ χορὸς θὰ δοθῇ εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου ἡ δὲ ἐπιτυχία του θεωρεῖται ἀπὸ τοῦδε ἐξησφαλισμένη. Ἐκτὸς τῶν ἄλλων θὰ ἐκκυδευθῇ λαχεῖον μὲ πλούσια δῶρα, κατὰ τὸ πλεῖστον κυνηγετικοῦ ἐνιδαφέροντος. Σχετικὸν πρόγραμμα θὰ ἀνακοινώσῃ ὁ Ὅμιλος ἐν καιρῷ, ὅτε καὶ θὰ κληθοῦν νὰ προσέλθουν οἱ κυνηγοὶ ἐξ ὅλης τῆς νήσου.

## ΔΩΡΕΑΙ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΑΓΙΑΝ ΕΛΕΣΑΝ

Πρὸς τὸ ἱερὸν προσκύνημα Ἁγίας Ἐλέσης, ἐστάλησαν κατὰ τὸ χρονικὸν διάστημα ἀπὸ 1 Ἰανουαρίου μέχρι 31ης Μαρτίου 1955 τὰ ἑξῆς ποσά:

Ἀνώνυμος ἐξ Ἀμερικῆς δολλάρια 50. Μαρία Παυλάκη δολλάρια 15. Ἀρσένιος Κασιμάτης δολ. 2. Ἱερεὺς Νικόλαος Θεόφιλος δολλάριον 1. Μαρία Ε. Βαρυπάτη λίρας Αὐστραλίας 5. Λυγερὴ Ἰ. Κομηνοῦ, μέσω Ἀντ. Μαρσέλλου δρχ. 420. Σπῦρος Μεγαλοκονόμος, μέσω Ἀγγέλου Κασιμάτη λίρας Ἀγγλίας 5. Ἀλεξάνδρα Γ. Πρωτοψάλτη λίραν Αὐστραλίας 1. Κυράνη Φυροῦ λίραν Αὐστραλίας 1. Χρυσούλα Κ. Φαρδούλη λίραν Αὐστραλίας 1. Παρασκευὴ Παπασπυροπούλου δραχ. 50 καὶ Δημήτριος Μαγουλᾶς ἢ Πασχάλης δραχμὰς 83.

Πρὸς πάντας τοὺς εὐσεβεῖς δωρητὰς ἡ Ἐπιτροπὴ τοῦ Προσκυνήματος ἀπευθύνει θερμοτάτας εὐχαριστίας καὶ ἐπικαλεῖται ἐπ' αὐτοὺς καὶ τὰς οἰκογενείας των τὴν προστασίαν τῆς Ἁγίας Ἐλέσης.

## ΔΙΑΛΕΞΙΣ ΕΙΣ ΧΩΡΑΝ

Τὴν 8ην τρέχοντος ὡμίλησεν εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Κυθηραϊκοῦ Συνδέσμου Κυθήρων ἐνώπιον πυκνοῦ ἀκροατηρίου, ὁ Θεολόγος καθηγητὴς τοῦ Γυμνασίου κ. Ἀθανάσιος Ἀρβανίτης.

Ὁ διακεκριμένος καθηγητὴς διεξῆλθε τὸ θέμα του «Ἡ ἀνάσταση τοῦ Χριστοῦ ἀπὸ ἱστορικῆς ἀπόψεως» μὲ εὐφράδειαν καὶ πειστικότητα, καὶ ἐχάρισεν εἰς τοὺς ἀκροατάς του μίαν ὥραν ψυχικῆς καὶ πνευματικῆς ἀγαλλιάσεως.

Ἀτυχῶς διὰ τὸ νησί, ὁ κ. Ἀρβανίτης ἀναχωρεῖ προσεχῶς ἕνεκα μεταθέσεως καὶ ἡ κοινωνία μας στερεῖται ἑνὸς χρηστοῦ καὶ φωτισμένου διδασκάλου.

## Η ΧΟΡΩΔΙΑ ΚΑΡΑΒΑ

Πρωτοβουλίᾳ τοῦ ἐφημερίου Καραβᾶ, αἰδεσιμωτάτου κ. Ἰωάννου Κορωναίου, συνεκροτήθη ἐκκλησιαστικὴ χορωδία, ἡ ὁποία ψάλλει εἰς τὸν περικαλλῆ ναὸν τοῦ Ἁγίου Χαραλάμπους. Ἡ ἐν λόγῳ χορωδία συνεκροτήθη ἀπὸ τὰ ἑξῆς πρόσωπα: Παναγιώτην Βενάρδου, Μαρίαν Κρίθαρη, Ἐριφύλην Κορωναίου, Γεωργίαν Κορωναίου, Εἰρήνην Λιάρου, Βάσω Λιάρου καὶ Ἀναστασίαν Σουρῆ.

## ΥΠΟΣΤΕΓΟΝ ΕΙΣ ΑΜΥΡΑΛΗ

Ὁ εἰς Αὐστραλίαν ἄριστα ἐγκατεστημένος συμπατριώτης κ. Παναγιώτης Κατσούλης, μετὰ τῆς ἐριτίμου κυρίας του Χρυσάνθης, ἀπέστειλαν, εἰς μνήμην τῶν γονέων των, πρὸς τὸν τέως πρόεδρον Καραβᾶ κ. Τριαντάφυλλον Κορωναῖον, τὰ ἀπαιτούμενα χρήματα διὰ τὴν κατασκευὴν ὑποστέγου παρὰ τὴν πηγὴν Ἀμυρολῆ. Ἤδη ὁ κ. Τριαντάφυλλος Κορωναῖος, ἐπεράτωσεν τὸ ἀνωτέρω ἔργον, ὅπερ ἀποτελεῖ κόσμημα τῆς γραφικῆς τοποθεσίας Ἀμυραλῆ.

Π. Ε. Βενάρδος

# ΑΡΧΙΖΟΥΝ ΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΕΞΩΡΑΪΣΜΟΥ ΤΟΥ ΠΕΡΙ ΤΟ ΝΟΣΟΚΟΜΕΙΟΝ ΧΩΡΟΥ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΓΕΛΟΝΤΑΙ ΤΑ ΕΙΔΗ ΤΕΧΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΙΔΡΥΜΑΤΟΣ

## Η ΕΠΑΝΑΛΗΨΙΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΑΣΦΑΛΤΟΣΤΡΩΣΕΩΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΟΔΟΥ

Κατ' αὐτὰς βελτιουμένου τοῦ καιροῦ, ἀρχίζουν εἰς τὸ Νοσοκομεῖον Κυθήρων ἐργασίαι διαμορφώσεως τοῦ γύρωθεν χώρου πρὸς ἐξωραϊσμὸν τοῦ Ἱδρύματος. Εἰς τὸν βορεινὸν καὶ μεσημβρινὸν ἐξώστην θὰ φυτευθοῦν διάφορα ἄνθη καὶ εἰς ἑλόκληρον τὸν βορεισανατολικὸν περίβολον θὰ ψυτευθοῦν δενδρύλλια.

Διὰ τὴν φύτευσιν καὶ τὴν περιποίησιν ὅλων τῶν ἀνωτέρω, προσφέρεται εὐγενῶς δωρεὰν καὶ δι' ὅλην τὴν ζωήν του, ὁ ἐκ Ποταμοῦ φιλοπρόοδος καὶ αἰσθηματίας συμπατριώτης κ. Ἀντώνιος Κομηνὸς ἢ Τσιγκλῆς, τὸν ὁποῖον διακρίνει ἀνέκαθεν θερμὴ ἀγάπη πρὸς τὸ πράσινον

### Ο ΤΕΧΝΙΚΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ

Ἐξ ἄλλου ἡ Κεντρικὴ Ἐπιτροπή, προβαίνει ἤδη, ὡς πληροφορούμεθα, εἰς παραγγελίαν τῶν διαφόρων ἐργαλείων μὲ τὰ ὁποῖα θὰ ἐξοπλισθῇ τὸ Ἵδρυμα, καθὼς καὶ εἰς τὴν ἀγορὰν καταλλήλου ἠλεκτροπαραγωγικῆς μηχανῆς διὰ τὸν ἐφοδιασμὸν αὐτοῦ εἰς ἠλεκτρικὸν ρεῦμα πρὸς φωτισμὸν καὶ λειτουργίαν τῶν ἀκτινολογικῶν μηχανημάτων. Ἡ ἔναρξις τῆς λειτουργίας τοῦ Νοσοκομείου ὑπολογίζεται ὅτι θὰ γίνῃ ἐντὸς τοῦ τρέχοντος ἔτους τοὐλάχιστον ὅσον ἀφορᾷ τὰ ἐξωτερικὰ ἰατρεῖα καὶ τὸ Μαιευτικὸν τμῆμα.

### ΔΙΑ ΤΗΝ ΙΔΡΥΣΙΝ ΓΗΡΟΚΟΜΕΙΟΥ

Εἰς τὸν γραμματέα τῆς Κεντρικῆς Ἐπιτροπῆς εὑρισκόμενον ἐπὶ τρίμηνον σχεδὸν εἰς Κύθηρα ἕνεκα σοβαρωτάτων οἰκογενειακῶν λόγων — βαρυτάτης ἀσθενείας τῆς μητρός του καὶ ἀπροσδοκήτου θανάτου, συνεπείᾳ δυστυχήματος, τοῦ ἀδελφοῦ του — ὑπεδλήθησαν παρὰ διαφόρων συμπατριωτῶν παρακλήσεις, ἵνα διαβιβάσῃ ταύτας πρὸς τὴν Κεντρικὴν Ἐπιτροπήν, ὅπως ὁμοῦ μὲ τὰ λοιπὰ τμήματα τοῦ Νοσοκομείου, λειτουργήσῃ καὶ ὀδοντιατρικὸν τμῆμα. Ἐπίσης πολλοὶ συμπατριῶται καὶ ἐκ τῆς νήσου καὶ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ παρακαλοῦν ὅπως λειτουργήσῃ καὶ πτέρυξ γηροκομείου εἰς τὸ ὁποῖον νὰ εὑρίσκουν στεργὴν καὶ περιποίησιν, γέροντες συμπατριῶται, οἱ ὁποῖοι, εἴτε στερεῦνται τέκνων, εἴτε τὰ τέκνα των εὑρίσκονται εἰς τὸ ἐξωτερικόν, ὥστε νὰ ἀπομένουν χωρὶς ἄμεσον προστασίαν. Εἰς περίπτωσιν ὅπου οἱ ἁρμέδιοι παράγοντες ἀναμετρῶντες τὰς δυνατότητας, ἀποφασίσουν καὶ τὴν ἄμεσον ἵδρυσιν τοῦ γηροκομείου (διότι ἡ ἵδρυσις τοῦ γηροκομείου ἀποτελεῖ ἐκπεφρασμένον σκοπὸν τοῦ κ. Μιχ. Σιμιτέκολου) ἐδηλώθη πρὸς τὸν κ. Κασιμάτην ὅτι παραχωροῦνται ἀμέσως δύο σημαντικῆς ἀξίας περιουσίαι κείμεναι εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς πόλεως τοῦ Ποταμοῦ. Αἱ ὡς ἄνω περιουσίαι εἶναι αἱ ἑξῆς: Τῆς ἐριτίμου κυρίας Συρμαλιὼς Χριστοφόρου Σουρῆ, ἡ ὁποία διαμένει μετὰ τοῦ ἀξιοτίμου συζύγου καὶ τῆς οἰκογενείας των εἰς τὴν πόλιν Γιοχάννεσμπουργκ Νοτίου Ἀφρικῆς καὶ τῶν κληρονόμων Ἐμμανουὴλ Μανωλαρᾶ οἵτινες διαμένουν εἰς Αὐστραλίαν.

Τόσον διὰ τὸ ὀδοντιατρικὸν τμῆμα, ὅσον καὶ διὰ τὴν πτέρυγα γηροκομείου, θὰ προβῇ ἐν καιρῷ εἰς ἐγκύρους ἀνακοινώσεις ἡ Κεντρικὴ Ἐρανικὴ Ἐπιτροπή.

### ΤΑ ΑΛΛΑ ΤΜΗΜΑΤΑ

Σχετικῶς μὲ τὰ ἄλλα τμήματα, τὰ ὁποῖα οἱ συμπατριῶται τῆς νήσου ἐρωτοῦν ἐὰν καὶ πότε θὰ λειτουργήσουν, πληροφορούμεθα τὰ ἑξῆς: Τὰ διάφορα τμήματα, ὡς εἶναι τὸ ὀφθαλμολογικόν, ὠτορινολαρυγγολογικὸν καὶ λοιπὰ θὰ λειτουργοῦν διὰ μετακλήσεως ἀπὸ καιροῦ εἰς καιρὸν εἰδικῶν διακεκριμένων ἰατρῶν τῶν ὁποίων ἡ παραμονὴ εἰς τὸ Νοσοκομεῖον θὰ εἶναι βραχείας διαρκείας καὶ κατὰ τὴν ὁποίαν οἱ συμπατριῶται οἱ ὁποῖοι ἔχουν ἀνάγκην ἀπὸ τὰς ἀνωτέρω εἰδικότητας θὰ προσέρχονται πρὸς θεραπείαν.

### Η ΑΣΦΑΛΤΟΣΤΡΩΣΙΣ ΤΗΣ ΚΕΝΤΡΙΚΗΣ ΟΔΟΥ

Προκειμένου διὰ τὸ ἕτερον μέγα ἔργον τῆς νήσου, τὴν ἀσφαλτόστρωσιν τῆς κεντρικῆς ὁδοῦ, πληροφορούμεθα τὰ ἑξῆς: Εὐθὺς ὡς ὁ καιρὸς βελτιωθῇ, ὥστε νὰ μὴ ἐμποδίζωνται ἀπὸ τὸ ψῦχος ἢ τὰς βροχὰς αἱ ἀσφαλτικαὶ ἐργασίαι, θὰ ἀποπερατωθῇ τὸ ἡμιτελὲς τμῆμα ἀπὸ τὴν τοποθεσίαν Χαλαμπαλιάνικα μέχρι τοῦ χωρίου Φατσάδικα, εἰς τὸ ὁποῖον ὡς γνωστὸν ὑπολείπεται νὰ ριφθῇ ἡ σφραγιστικὴ ἄσφαλτος, καὶ ἐν συνεχείᾳ θὰ ἐπεκταθοῦν αἱ ἐργασίαι ἀνακαινίσεως τῆς ὁδοῦ πρὸς Ποταμόν.

Δέον νὰ τονισθῇ ὅτι διὰ τὴν συνέχισιν τῶν ἔργων εἶναι ἀνάγκη οἱ ἀπανταχοῦ συμπατριῶται νὰ ἐξακολουθήσουν ἐνισχύοντες διὰ τῆς εἰσφορᾶς των τὴν Κεντρικὴν Ἐρανικὴν Ἐπιτροπήν, Κυρίως ἀπευθύνομεν παράκλησιν πρὸς τοὺς συμπατριώτας οἱ ὁποῖοι δὲν ἔχουν προσφέρει μέχρι σήμερον, νὰ μὴ καθυστεροῦν. Τὰ ἔργα ποὺ θὰ γίνουν δὲν ἀφεροῦν ὡρισμένους Κυθηρίους. Ἀφεροῦν ὁλόκληρον τὸ νησί. Καὶ εἰς τὰς θυσίας αἱ ὁποῖαι ἀπαιτοῦνται διὰ νὰ φθάσωμεν εἰς ταχὺ καὶ εὐτυχὲς τέρμα, πρέπει νὰ συμμετάσχουν ὅλοι οἱ καλοὶ Κυθήριοι. Αὐτὸ πρέπει νὰ τὸ ἐννοήσωμεν ὅλοι.

## Ο ΕΟΡΤΑΣΜΟΣ ΤΗΣ 25ης ΜΑΡΤΙΟΥ ΕΙΣ ΑΛΛΑΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ

ΜΥΛΟΠΟΤΑΜΟΝ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Μὲ ἐξαιρετικὴν λαμπρότητα ἐωρτάσθη καὶ ἐφέτος εἰς τὸ χωρίον μας ἡ Ἐθνικὴ μας ἑορτὴ τῆς 25ης Μαρτίου. Μετὰ τὸ πέρας τῆς θείας λειτουργίας, ἡ ὁποία ἐτελέσθη εἰς τὸν περικαλλῆ ναὸν τοῦ Ἁγίου Χαραλάμπους, παρουσίᾳ ὅλων τῶν κατοίκων καὶ τῶν μαθητῶν τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου, οἱ ὁποῖοι παρέστησαν μετὰ τοῦ διδασκάλου των ἐν σώματι, ἐψάλη μεγάλη δοξολογία εἰς τὸ τέλος τῆς ὁποίας ὡμίλησαν ἐξάραντες τὴν σημασίαν τῆς ἑορτῆς ὁ ἐφημέριος Μυλοποτάμου αἰδεσιμώτατος Ἐμμ. Ζερβός, καὶ ὁ διευθυντὴς τοῦ σχολείου κ. Χρῆστος Δρίτσας.

Τὴν 3ην ἀπογευματινὴν ὥραν ἤρχισεν ἡ σχολικὴ ἑορτή, ἡ ὁποία περιελάμβανεν ἀπαγγελίας ποιημάτων πατριωτικοῦ περιεχομένου, διάφορα ἐθνικὰ ἄσματα καὶ μικρὰν θεατρικὴν παράστασιν μὲ θέμα τὴν Ἕνωσιν τῆς Κύπρου μὲ τὴν μητέρα Ἑλλάδα καὶ τὸν χορὸν τοῦ Ζαλόγγου. Ἡ ὅλη ἑορτὴ ἦτο ἄκρως ἐπιτυχὴς καὶ λίαν συγκινητική, καὶ ἀξίζουν θερμοὶ ἔπαινοι πρὸς τὸν ὀργανωτὴν αὐτῆς διδάσκαλον κ. Χρῆστον Δρίτσαν. Φυσικὰ ταύτην παρηκολούθησεν πλῆθος κόσμου, πολλοὶ δὲ ἐπίσης δὲν ἠδυνήθησαν νὰ εἰσέλθουν διότι ἡ σχολικὴ αἴθουσα εἶχε πληρωθῆ ἀσφυκτικῶς. Μεταξὺ τῶν παρευρεθέντων ἦτο καὶ ὁ εὐεργέτης τοῦ σωματείου ἔγκριτος συμπατριώτης κ. Γεώργιος Στρατηγὸς ἢ Πάρορας, ὅστις ὑπὸ τὸ κράτος συγκινήσεως, ἐνεχείρισεν εἰς τὸν διευθυντὴν τοῦ σχολείου κ. Δρίτσαν τὸ ποσὸν τῶν 300 δολλαρίων μὲ τὴν παράκλησιν ὅπως μερμνήσῃ διὰ τὴν ἀγορὰν καὶ τοποθέτησιν σιδηρῶν κουφωμάτων εἰς τὴν ἑτέραν αἴθουσαν τοῦ σχολικοῦ κτιρίου ἡ ὁποία ἀπέμεινεν ἡμιτελὴς κατὰ τὴν γενικὴν ἐπισκευὴν τοῦ σχολείου. Ὁ διευθυντὴς κ. Δρίτσας, ὁ πρώην διευθυντὴς κ. Δημήτριος Στρατηγός, καὶ ὁ ἱερεὺς τοῦ χωρίου αἰδεσιμώτατος Ἐμμ. Ζερβός, ἐξέφρασαν τὰς εὐχαριστίας των πρὸς τὸν εὐγενῆ δωρητὴν καθὼς καὶ τὴν εὐγνωμοσύνην ὅλων τῶν κατοίκων, οἵτινες διὰ παρατεταμένων χειροκροτημάτων ὑπεδέχθησαν τὴν ἀνακοίνωσιν τῆς νέας μεγάλης δωρεᾶς τοῦ κ. Γ. Στρατηγοῦ.

Ἐν συνεχείᾳ ὁ διευθυντὴς κ. Δρίτσας, ἀνεκοίνωσεν ἀπόφασιν τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας, Μυλοποτάμου, διὰ τῆς ὁποίας οἱ εὐεργέται τοῦ σχολείου Ἐμ. Σκανδάλης καὶ Γεώργιος Π. Στρατηγὸς ἀνεκηρύχθησαν ἰσόβια ἐπίτιμα μέλη τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας. Καὶ ἐνῷ αἱ ἐπευφημίαι καὶ τὰ χειροκροτήματα τῶν παρισταμένων ἐκάλυπτον τοὺς λόγους τοῦ κ. Δρίτσα, μαθήτρια τοῦ σχολείου προσέφερεν εἰς τὸν κ. Στρατηγὸν ὡραιοτάτην ἀνθοδέσμην εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης πρὸς αὐτὸν ἐκ μέρους τῶν μαθητῶν.

Τὸ ἐπιστέγασμα τῆς ὡραίας ἑορτῆς, ἐσημειώθη μὲ γραφικωτάτην λαμπαδηφορίαν ἡ ὁποία ἐγένετο ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν τοῦ διδασκάλου κ. Δρίτσα, ἀπὸ τοὺς μαθητὰς τοῦ σχολείου ὀλίγον μετὰ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου.

Α. Σ. ΠΟΤΗΡΗΣ

### ΕΙΣ ΚΑΡΑΒΑΝ

ΚΑΡΑΒΑΣ, Ἀπρίλιος, (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Μὲ ἐξαιρετικὴν λαμπρότητα ἐπανηγυρίσθη καὶ εἰς τὸ χωρίον μας, ἡ ἐπέτειος τῆς Ἐθνικῆς παλιγγενεσίας. Εἰς τὸν περικαλλῆ ναὸν τοῦ Ἁγίου Χαραλάμπους ἐτελέσθη πάνδημος δοξολογία εἰς τὴν ὁποίαν παρέστη ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος μετὰ τοῦ συμβουλίου του καὶ οἱ μαθηταὶ τοῦ σχολείου, μετὰ τῶν διδασκάλων των.

Κατὰ τὸ τέλος τῆς δοξολογίας ὡμίλησεν διὰ τὴν σημασίαν τῆς ἑορτῆς ὁ διευθυντὴς τοῦ Σχολείου κ. Γεώργιος Κουκούλης καὶ ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος κ. Παναγιώτης Διακόπουλος.

### Η ΠΑΝΗΓΥΡΙΣ ΤΗΣ ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΡΙΑΣ

ΛΟΓΟΘΕΤΙΑΝΙΚΑ, Ἀπρίλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Μὲ ἐξαιρετικὴν μεγαλοπρέπειαν καὶ συρροὴν προσκυνητῶν ἐπανηγύρισεν ὁ ἱερὸς ναὸς «Εὐαγγελιστρίας» εἰς τὸ χωρίον Λιανιάνικα, τὴν 25ην Μαρτίου. Τὸ βράδυ τῆς ἑορτῆς ἐψάλη κατανυκτικώτατα ὁ Μέγας Ἑσπερινός, καὶ διενεμήθη ὁ ἄρτος τὸν ὁποῖον προσέφερεν ὁ φιλέορτος συμπατριώτης κ. Νικόλαος Μόττης. Τὴν ἑπομένην ἐτελέσθη ἡ Θεία Λειτουργία μετ' ἀρτοκλασίας καὶ πάλιν ἐνώπιον πυκνοτάτου ἐκλησιάσματος. Τῆς ἱεροτελεστίας προέστη ὁ ἐφημέριος τῆς κοινότητος Λογοθετιανίκων αἰδεσιμώτατος κ. Ἠλίας Χανιώτης, ὅστις καὶ ἐξεφώνησεν ἐμπνευσμένον λόγον θρησκευτικοῦ καὶ ἐθνικοῦ περιεχομένου. Ὁμοίως ὡμίλησεν ὁ ρέκτης συμπατριώτης κ. Κωνσταντῖνος Μουλός, ἐξάρας τοὺς ἀγῶνας τῶν ἡρωϊκῶν μας προγόνων καὶ τὰς θυσίας αὐτῶν χάριν εἰς τὰς ὁποίας ἔχομεν ἐλευθέραν πατρίδα. Πρὸς τοὺς ἀγαπητοὺς κατοίκους τοῦ ἑορτάζοντος χωρίου καὶ ὅλους τὺς τιμήσαντας τὴν ἑορτὴν διὰ τῆς παρουσίας των, εὐχόμεθα καὶ τοῦ χρόνου.

Ε. Π. ΜΟΥΛΟΣ

## ΤΡΑΓΙΚΟΝ ΔΥΣΤΥ